90STE JAARGANG No. 180 DONDERDAG 9 AUGUSTUS 1973

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

HOOFDREDACTEUR–DIREKTEUR: NORBERT HENDRIKSE

UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ
KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27 – 29 - Telefoon: 24360

Abonnementsprijs f. 5 per maand
(met Panorama) f. 7 per maand
Losse nummers dertig cent

Giro: 440000
Klachten bezorging: 16 – 18 uur (tel.: 24361)

Arbeidsonrust in Chili breidt zich uit

MILITAIREN IN REGERING

Kabinet-Allende weer naar huis

SANTIAGO — Het vijftien man sterke kabinet van Chili is gisteravond in zijn geheel afgetreden om de weg vrij te maken voor opneming van de chefs van de drie militaire onderdelen in de regering. Het is de tweede kabinetsreorganisatie in Chili in minder dan een week tijds. President Allende hoopt kennelijk, door zijn regering met militairen te versterken, een krachtiger positie te kunnen innemen tegenover de golf van stakingen en sabotage-dagen, die het land momenteel teistert. Een woordvoerd van de linkse coalitie heeft inmiddels ontkend, dat de inschakeling van militairen een tegemoetkoming betekent aan de eisen van de christen-democratische oppositie, die op dit punt haar dialoog met Allende eerder deze week heeft afgebroken.

Het aftreden van de regering kwam overigens niet onverwacht. Er deden in Santiago al enige tijd geruchten de ronde dat de president militairen in de regering zou opnemen. Het nu afgetreden kabinet was op 5 juli beëdigd, maar bood begin deze week al haar ontslag aan. Sinds Allende twee jaar en acht maanden geleden aan de macht kwam hebben in diverse reorganisaties van de regering meer dan zeventig ministers elkaar afgewisseld.

Intussen neemt de arbeidsonrust in Chili nog steeds toe. Uit protest tegen de staking van de eigenaars van vrachtauto's, autobussen en taxis, van artsen, tandartsen en igenieurs, die tegen de regering-Allende zijn gekant, heeft het communistische vakverband zijn leden opgeroepen vanmiddag het werk neer te leggen voor een demonstratie in Santiago. De bond van kleine zelfstandig waartoe het merendeel van de winkeliers in de hoofdstad behoren, gaat dan ook staken als uiting van zijn bezwaren tegen de politiek van de regering. Politieke organisaties, zowel pro- als contra- Allende, hebben hun leden ook opgeroepen voor betogingen.

De legerleider, generaal Carlos Prats, is al eens minister onder Allende geweest. In oktober van het vorig jaar beheerde hij tijdelijk de portefeuille van Binnenlandse Zaken tijdens de nationale staking 26 dagen duurde. De leiders van de marine en de luchtmacht — resp. admiraal Raul Montero en generaal Cesar Ruis Danjau — hebben nog niet eerder zitting gehad in het kabinet.

Frente op Aruba voor overleg met MEP

WILLEMSTAD — Een delegatie van Frente Obrero, bestaande uit partijleider W. Godett en de heren N. Monte en Toolinchie Pieters is gisteren op een „fact finding mission" naar Aruba vertrokken. Gistermiddag werd vier uur lang geconfereerd met een delegatie van de MEP bestaande uit partijleider Betico Croes en de vier andere gekozen statenleden: Watthey Vos, Efraim de Kort, Frans Figaroa en Daniel Leo.

Na afloop van de besprekingen deelden zowel Papa Godett als een woordvoerder van de MEP de redactie van de Amigoe mede dat het overleg vruchtbaar en positief was gewest. Omtrent de bijzonderheden welke er zijn besproken wilde men niet ingaan. Vast staat echter dat beide partijen met elkaar van mening hebben gewisseld over de formatie van een nieuwe regering. Frente is zoals door Godett aangekondigd bereid in een nieuwe regering te participeren.

Papa Godett deelde de Amigoe-redacteur op Aruba mee dat hij vanavond met Betico Croes in een programma van Tele-Aruba zich zal richten tot de Arubaanse bevolking. Desgevraagd zei de direkteur van Tele-Aruba de heer Sonny Salas de Amigoe echter dat het geen gezamenlijk MEP-Frente programma wordt maar een interview van Tele-Aruba met Godett.

De heer Godett verklaarde tenslotte tegenover de Amigoe dat hij niet van plan is met de PPA besprekingen te voeren. De Frente-delegatie keert morgen naar Curacao terug.

Colombia bron van drugs en vals geld

BOGOTA — Colombia, dat al enige jaren een van de belangrijkste tussenstations in de internationale handel in verdovende middelen is, begint ook steeds meer een centrum van valse munters te worden.

Uit een langdurig onderzoek dat Colombiaanse en Amerikaanse politiefunctionarissen hebben ingesteld, is gebleken, dat vorig jaar ongeveer 80 procent van de valse dollarbiljetten die in de Ver. Staten in omloop kwamen, in Colombia is vervaardigd. In de meeste gevallen waren het buitenlandse toeristen die het valse geld in handen kregen en het in goed vertrouwen mee het land uitnamen.

Volgens deskundigen zijn de dollarbiljetten — en ook de Venezolaanse bolivars — zo goed nagemaakt dat zelfs de banken het nauwelijks van echt geld kunnen onderscheiden. De valse biljetten — meestal in coupures van 100 dollar — worden vervaardigd in ultra-moderne werkplaatsen in steden als Cali, Medellín en Barranquilla.

De handel in verdovende middelen, die sinds 1969 enorm is toegenomen, is naar uit arrestaties is gebleken helemaal in handen van een grote internationale organisatie die haar zetel in de Verenigde Staten heeft.

Brandblusoefening aan boord Skylab

HOUSTON — De astronauten aan boord van Skylab-2 hebben gisteren geoefend in het blussen van een brand.
Commandant Alan Bean deelde aan Houston mee dat men zijn mannetje had gestaan. Het leek ons een nuttige oefening omdat het hier toch anders ligt dan in de trainer, zei Bean.
Later op de dag houden de astronauten hun boordcameras op de aarde richten en fotos maken van het westen van de Verenigde Staten en Latijns Amerika.
Bean zei dinsdag tegen Houston dat hij en zijn mede-astronauten het schoonhouden van het 36 meter lange ruimtestation een hele opgave vonden. Je krijgt dan waardering voor je vrouw. Het is niet te geloven hoeveel huishoudkarweitjes je hier moet opknappen, zei hij.
Bean zei ook dat zijn huidige ruimtereis veel leuker was dan zijn reis naar de maan aan boord van Apollo-12. In de werkruimte rond te vliegen is een heel feest, zei hij.
Bean, Garriott en Lousma zijn ook van plan hun instrumenten voor de observatie van de zon weer eens op de koperen ploert te richten en biomedische experimenten uit te voeren om hun adaptatie na elf dagen leven in omstandigheden van gewichtloosheid, na te gaan.
In de eerste drie dagen voelden we ons belabberd zei Bean. Maar we wisten dat het over zou gaan en dat gebeurde ook. Nu hebben we nergens last meer van.



SANTIAGO. — Oproerpolitie in Santiago (Chili) schiet traangasgranaten naar stakende vrachtwagenchauffeurs, die wilden voorkomen dat stilstaande vrachtauto's werden gevorderd.

Roemeense president naar Costa Rica

SAN JOSE — President Jose Figueres van Costa Rica heeft het officiele bezoek aangekondigd van zijn Roemeense ambtgenoot Nicolai Ceausescu. Deze wordt op 1 september in San Jose verwacht. Het ligt in de bedoeling tot een handelsovereenkomst tussen beide landen te komen.

Staten gaan praten over accijns

WILLEMSTAD. – De Staten van de Nederlandse Antillen komen volgende week donderdag om half drie 's middags in openbare vergadering bijeen ter behandeling van een zestal agendapunten. Daarbij is een voorstel tot wijziging van de landsverordening accijns op sigaretten 1970 en de algemene verordening I.U.D. 1908 en de landsverordening accijns op bier 1970 en gestilleerd (1908) waarover de Amigoe reeds uitvoerig publiceerde.

Verder is er een voorstel tot wijziging van de regeling muntstelsel zodat ter gelegenheid van het zilveren jubileum van de koningin een zilveren munt ter waarde van 25 gulden kan worden geslagen welke als wettig betaalmiddel kan worden gebruikt en een ontwerp tot goedkeuring van het landsbesluit voor een dading tussen de regering en de firma S.E.L. Maduro en Sons over een stuk grond.

OAS-orgaan voor landbouworganisaties

CARACAS — In Caracas is een nieuw Interamerikaans orgaan opgezet dat zich bezig zal houden met de landbouworganisaties in deze hemisfeer. Tot de oprichting werd besloten op initiatief van de Organisatie van Amerikaanse staten (OAS). Tijdens een vergadering van de ministers van Landbouw van de aangesloten landen in 1971 te Lima besloot men een dergelijk technisch orgaan op te zetten. Doel is de kleine boer (campesino) te betrekken bij de planning op landbouwgebied en vooral wat betreft de landbouwhervorming. Men wil daartoe technische hulp verlenen aan organisaties van landbouwers in Latijns Amerika.

Voor jubileumviering

Antilliaanse delegaties naar Nederland

WILLEMSTAD — Een delegatie uit de Staten van de Nederlandse Antillen bestaande uit statenvoorzitter F. L. Maduro, griffier F. van Grieken en de statenleden J. Martina, D. Oduber en F. Winklaar zal begin september naar Nederland gaan ter bijwoning van de plechtige zitting van de statengeneraal in Den Haag ter gelegenheid van de viering van het zilveren ambtsjubileum van koningin Juliana.

Uit de Antillen gaat tezelfdertijd ook een delegatie naar Nederland welke de diverse jubileumcomités vertegenwoordigt. Deze delegatie bestaat uit de heren Jappa Beaujon (voorzitter), Frank Willem (secretaris), Fedy Eman (plv. penningmeester), Johnny Mauricio (Curaçao), Jos van der Schoot (Aruba) en Papa Statia (Bonaire). Aan koningin Juliana zal door de Antilliaanse delegatie een jubileumgeschenk worden aangeboden.

Fluor gevaarlijk in drinkwater

LONDEN — De toevoeging van fluor aan drinkwater heeft geen enkele zin en kan zelfs gevaarlijk zijn. Tot deze conclusie komt een rapport van een groep van vijftig Britse deskundigen die zich tien jaar met dit vraagstuk heeft bezig gehouden. Fluor, aldus het rapport, voorkomt op geen enkele wijze caries (tandbederf). Het regelmatig gebruik veroorzaakt zelfs bij zwangere vrouwen en bij mensen met hart- en vaatklachten of met reumatische aandoeningen bepaalde moeilijkheden.

Een woordvoerder van het ministerie van volksgezondheid in Londen zei dat de regering het rapport nog niet bestudeerd heeft, maar dat zij nog wel van mening is dat fluor een belangrijke bijdrage kan leveren aan het voorkomen van tandziekten.

BC: no work, no pay

B.T.G. vraagt niet-gewerkte dagen betaald

WILLEMSTAD — De BTG, bond van „lager" overheidspersoneel, en de bond van haven en loodswezenpersoneel hebben gistermiddag een gesprek gehad met het bestuurscollege (gedeputeerde P. van der Veen). Op deze ruim één uur durende bijeenkomst werd van de zijde van de BTG erop gewezen dat er bij de Landsradiodienst een arbeider (Dammers), op het punt om tot portier bevorderd te worden, door het hoofd erop werd gewezen dat hij dit kan vergeten, daar hij deel genomen had aan de recente staking. De bond van Haven en Loodswezen bracht naar voren dat de havenmeester, de heer J. Oenes, een werknemer twee uur vrijaf geweigerd had. Deze werknemer wilde tijdens deze werkuren zijn zieke vrouw naar de dokter brengen. Door de bonden werd gevraagd de 2 1/2 dag dat er niet „gewerkt" is (lees staking) om te zetten in verlof. De BTG vroeg het bestuurscollege terdege rekening te willen houden met dit verzoek, daar anders tegenmaatregelingen van hun kant verwacht kunnen worden.

Gedeputeerde Van der Veen verwees het verzoek wat de kwestie van landsradio betreft naar het land, daar deze dienst niet onder het bestuurscollege valt. Het punt van de bond van haven- en loodswezenpersoneel zou de gedeputeerde kontakt opnemen met de havenmeester, aldus werd ons van de zijde van de BTG meegedeeld.

In een telefonische kommentaar zei gedeputeerde Van der Veen dat hij zal blijven vasthouden aan „geen werk — geen loon". Vanmiddag zou het bestuurscollege beslissen over het verzoek van de bonden omtrent de niet gewerkte 2 1/2 dag. Ik zal tijdens de bijeenkomst m.b.t. dit punt tegenstemmen. Men kan achteraf geen verlof opnemen. Verlof dient van tevoren te worden aangevraagd, en wordt verleend door het hoofd van dienst, indien de dienst dit toelaat. Dit is geregeld in verlofreglementen.

Morgenochtend kan de BTG het antwoord van het bestuurscollege verwachten.

De heer „Chino" Yeung, waarnemend-voorzitter van de BTG gevraagd kommentaar te geven op de uitlatingen van gedeputeerde Van der Veen; „Indien van die zijde op onze vraag t.a.v. de 2 1/2 dag geen positief antwoord wordt verkregen dan zal de BTG op korte termijn een algemene spoedvergadering uitschrijven. De leden zullen dan beslissen welke tegenmaatregelen de BTG denkt te nemen. Zowel de overheid als het bestuurscollege zullen dan aansprakelijk worden gesteld. Wij, BTG, worden weer hiertoe gedwongen.

Het is nu duidelijk dat wij twee werkgevers hebben, het land en eiland. Wij worden gewoon van het kastje naar de muur gestuurd. De arbeiders zullen dit niet nemen. Stel je voor 2 1/2 dag geen loon, aldus de heer „Chino" Yeung.

Geen represailles

Gedeputeerde P. v.d. Hoeven die i.v.m. de vakantie van de heer A. E. Kibbelaar optreedt als waarnemend-gezaghebber, deelde de Amigoe mee dat het BC geen „represailles" zal nemen tegen de werklieden die hebben gestaakt. Wel zal het BC evenals in het verleden blijven vasthouden aan het principe „no work, no pay" en zullen de twee en een halve dag waarop niet is gewerkt niet worden uitbetaald. „De BTG kent ons standpunt en wij behoeven daar verder niet over uit te weiden. Een andere vraag is wat wij moeten doen met de onderwijzers die in hun vakantie in plaats van iets te ondernemen met hun leerlingen pamfletten gaan drukken en verspreiden om arbeiders tot staking op te roepen", aldus de heer Van der Hoeven.

Bombardementen op Cambodja opgevoerd

Verkeerde luchtacties maken honderden doden

PHNOMPENH/WASHINGTON — Met het oog op de toegenomen bedreiging van de Cambodjaanse hoofdstad Phnompenh, die door de opstandige Rode Khmer in een wurggreep is genomen, hebben de Verenigde Staten hun bombardementen op Cambodja opgevoerd. Dit is misschien mogelijk de oorzaak van het feit, dat in een week tijd bij vergissing drie verkeerde doelen zijn gebombardeerd; deze foute bombardementen, waarvan het jongste evenwel door het Pentagon is ontkend, hebben een saldo van bijna duizend doden onder de burgerbevolking opgeleverd. Luitenant-generaal Daniel James, de zegsman van het Pentagon zei, dat het huidige bombardementsgemiddelde het hoogste van de afgelopen maand was. Generaal James weigerde getallen te noemen, maar het Pentagon heeft in het verleden toegegeven dat in Cambodja per dag 40 bombardementsvluchten van B-52 bommenwerpers en 200 aanvalsvluchten van gevechtsbommenwerpers worden ondernomen. De zegsman zei dat de Amerikaanse luchtmacht nog steeds de bombardementen-bij-vergissing onderzoekt die maandag en dinsdag en ook weer woensdag in de omstreken van en op de stad Neak Luong hebben plaatsgehad. Het materieel is volgens hem inbeslag genomen en de benamingen van de betrokken toestellen worden ondervraagd. Een Pentagonwoordvoerder opperde dinsdag de mogelijkheid dat de oorzaak van de bombardementen-bij-vergissing van maandag en dinsdag het gevolg van een mechanische fout was.

Thurgood Marshall, lid van het Amerikaanse opperste gerechtshof, heeft intussen opnieuw geweigerd opdracht te geven tot het stopzetten van de bombardementen op Cambodja. Marshall was hierom gevraagd door het Democratische congreslid Elizabeth Holtzman uit New York. Miss Holtzman had Marshall gevraagd terug te komen van zijn besluit van vorige week zaterdag een vonnis van opperrechter William Douglas waarin opdracht werd gegeven de bombardementen onmiddellijk te beëindigen, te vernietigen.

Marshall wees ook het verzoek van miss Holtzman af de zaak ter overweging voor te leggen aan alle negen leden van het opperste gerechtshof.

In Boston werd door rechter Joseph Tauro een soortgelijk verzoek van de Democratische congresafgevaardigde Robert Drinan, een jezuiet, afgewezen. Tauro zei dat de politieke oneinigheid tussen het congres en de president over de bombardementen op Cambodja was bijgelegd toen laatstgenoemde akkoord ging met de door het congres aan de bombardementen gestelde uiterste termijn van 15 augustus.

Drinan deed kortgeleden van zich spreken toen hij in het congres een kansloze motie indiende waarin het heengaan van president Nixon in verband met Watergate werd geëist.

AGENDA CURACAO

Losse nummers van de AMIGOE DI CURACAO zijn dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe, Consciëntiesteeg 27-29 en verder bij: La Bonanza, Breedestraat (O); Chu, Breedestraat 168; Candy Store, naast Botica Coromoto, Breedestraat (O): Van der Dijs, Charlottestraat 6; Discoteca Brion, De Rouvilleweg; Holiday Inn, Arthur Frommer-hotel; April Bar, Piscaderaweg; Shon Ma Center, Weg naar Welgelegen; Ana, Schottegatweg-west 80; Barberia Kort, Schottegat-noord 395; La Verdad, F.D. Rooseveltweg 143; Estrella de la Mañana, W. Churchillweg 56; La Campana, Bermudaweg 29; Wolf, Rio Canarioweg 22; Toko Fruteria Natalie, Mahumaweg 49; La Buena Fé, Rancho; Tax Free Shop Airport; hotel Curaçao Intercontinental; El Chico, Kerkstraat 22; Alex, De Ruyterplein; El Dorado, Pietermaaiweg; Cas di Pueblo, Penstraat; „Mi Ideal", Berg Altena 98; Mensing Strada; Boekhandel Eddine, Schottegatweg-oost 185; Toko Zuikertuintje; Jansen, Santa Rosaweg 103.

BIOSCOPEN:
ROXY: 19.00-21.00 Don Quijote cabalga de nuevo; WEST—END: 19.00-21.00 The king boxer; CINELANDIA: 19.15-21.15 For love of five; CINE-RIO: 20.00 The crush.

CINE—TRUCK:
Hedenavond te Soto en morgenavond te Tera Corra.

BOTICA'S (nachtdienst):
OTRABANDA: Curacao, tel.: 23575; PUNDA: Bolivar, tel.: 13929.

DIVERSEN
CENTRO PRO ARTE: 20.30 auditie voor blijspel Boeing - Boeing.

SPORT
SUPER SHELL TOERNOOI: 19.00 A.kl.: DOW vs MSV; 20.30 B.kl.: Utrecht vs Suvek - R en B.
BASEBALL: 20.00 AA.kl.: Cement Coro vs Bridgestone - Rifstadion.

VRIJDAG

DIVERSEN
BIBLIOBUS: 16.00-19.00 BC, Buena Vista.
MOBIELE BANK: 09.00-10.15 te Koraal Specht; 10.30-11.30 te Santa Rosa (t.o. kerk); 11.30-12.30 te Montagne (vóór kerk); 14.00-15.00 te Seroe Grandi (vóór school); 15.00-16.00 te Porta Blancu.
LUCHTPOSTSLUITING: 08.00 voor New York; 15.30 voor Europa - postkantoor; 11.30 voor New York; 17.00 voor Europa - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken (één uur vóór postsluiting).
GROT VAN HATO: 09.00-12.00 en 15.00-18.00 open voor publiek.

FAMIA PLANEA
BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks); 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag). KAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woensdag). BARBER: 09.00-11.00 (donderdag).

TENTOONSTELLING
CURACAOS MUSEUM: 10.00-12.00 en 15.00-17.00 open - Van Leeuwenhoekstraat.
GALLERY RG: 10.00-12.00 en 16.00-17.30 open - Keukenstraat 20A (boven).

OPENBARE LEESZAAL EN BIBLIOTHEEK
CENTRALE BIBLIOTHEEK (Van Walbeeckplein 13): openingstijden: maandag, woensdag en vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00; dinsdag en donderdag van 14.00 tot 20.00.
JEUGDBIBLIOTHEEK (Van Walbeeckplein 6): maandag, woensdag en vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00, dinsdag en donderdag van 14.00 tot 18.00 openingstijden.
WETENSCHAPPELIJK BIBLIOTHEEK: openingstijden: maandag, dinsdag en woensdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00; donderdag en vrijdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00.
JEUGDCENTRUM DIVI-DIVI: 15.30-17.30 huiswerkcursus - vanaf tien jaar; 15.30-17.00 handenarbeid A - tot twaalf jaar; 17.00-18.30 handenarbeid B - tot vijftien jaar.
ANTIL. ONDERWIJSINSTELLINGEN: elke vrijdagavond geopend van 18.00 tot 19.00 - Djonora Marthaweg.
SPORT ATLETIEK: 16.00-18.00 training Olympic - Rifstadion.
BASKETBALL: 19.00 training dames Asiento.

BEURSBERICHTEN

NEW YORK — De sterke stijging van de rentetarieven in de Verenigde Staten en de dreiging van een nieuw schandaal waar president Nixon bij betrokken is, hebben de koersen op de New Yorkse eff. beurs sterk doen dalen, zij het bij geringe affaire. De jongste crisis waarmee de regering te kampen heeft betrecht berichten volgens welke vice-president Agnew onderwerp is van een diepgaand onderzoek door het bureau van de Amerikaanse minister van Justitie. Analysten in Wall Street merkten op dat veel handelaren in plaats van agressief aandelen te verkopen eenvoudigweg „hun nagels hebben ingetrokken" in afwachting van de uitwerking van de zaak-Agnew. Eén deskundige noemde de kwestie „een grote verrassing" omdat zij bij Watergate komt, zo merkte een andere analyst op, moet zij worden gezien als een nieuwe zorg voor de effectenbeurs.

AMSTERDAM — Internationals zeer flauw, cultures zwak, scheepvaart afbrokkelend, banken verdeeld, KLM vriendelijk, Heineken flauw, Nationale Nederlanden iets lager, locale markt zeer flauw, staatsfondsen iets in herstel.

Nederland in een dop

— De 25-jarige mevr. A. L. A. Zoon-Kuypers uit Zaandam wordt waarschijnlijk de eerste vrouwelijke conducteur bij de Nederlandse spoorwegen. Bij NS werkzaam als loketiste, gaf zij zich enige tijd geleden op voor de conducteursopleiding, die vier tot vijf maanden duurt. Volgens een NS-woordvoerder is mevr. Zoon toegelaten omdat zij aan alle eisen voldoet waaraan ook de mannelijke conducteurskandidaten dienen te voldoen.

— De Nederlandse waterleidingbedrijven hebben minister Vorrink van Volksgezondheid meegedeeld dat zij slechts drinkwater kunnen leveren in één kwaliteit: gefluorideerd of niet-gefluorideerd. Aan een eis tot het leveren van twee kwaliteiten kan niet worden voldaan. De bedrijven hebben de minister gevraagd hiermee rekening te houden in de aangekondigde nieuwe wet op de fluoridering van drinkwater waaraan op het ministerie van Volksgezondheid wordt gewerkt.

— De Dura woningbouwfabriek in Rotterdam gaat per 1 oktober sluiten. Daardoor komen 250 werknemers op straat te staan. Volgens de directie van de fabriek is het onmogelijk gebleken nieuwe opdrachtgevers te vinden. Door bemiddeling van minister Gruyters kreeg de fabriek in mei jl. nog een extra opdracht voor de bouw van 260 woningen in Nijmegen en 100 in Vlissingen.

— De metaalwarenfabriek Gero in Zeist heeft een kort geding aangespannen tegen concurrent Sola eveneens uit Zeist. Gero eist van Sola onder meer dat zij zich zal onthouden van het sturen van circulaires aan Gero-detaillisten waarin wordt opgeroepen contractbreuk te plegen. Per overtreding wordt een dwangsom van 10.000 gulden gevorderd.

— Vorig jaar hebben de Nederlanders meer kaas gegeten. Dit staat in het jaarverslag van het bedrijfschap voor de handel in melk en melk- en zuivelprodukten. Per hoofd van de bevolking is het verbruik van melk en melkprodukten vrijwel constant gebleven. Maar bij kaas viel een aanmerkelijke stijging te constateren.

— De Nederlandse verzekeringsmaatschappijen hebben vorig jaar voor bijna 29 miljard aan nieuwe verzekeringen afgesloten, zo is meegedeeld in een overzicht van het CBS. Dit is een stijging van bijna 20 procent, aan premies en koopsommen ontvingen de maatschappijen vorig jaar ruim 2,6 miljard gulden.

— Een verkeersongeluk op de rondweg bij de Brabantse gemeente Rosmalen heeft aan drie mensen het leven gekost. De juiste toedracht is nog niet duidelijk, maar de politie vermoedt dat de auto is ingereden op een groepje mensen dat bezig was een defecte motorfiets te repareren.

— De raad van beheer van de NOS noemt de financiële situatie van de omroep in Nederland nog steeds zorgelijk. Voor de jaren 1973 en 74 is een bedrag beschikbaar van ruim 700 miljoen gulden en dat betekent dat de kostenstijging niet meer dan 11 procent mag bedragen. De raad van beheer vraagt zich af hoe de dekking kan worden gevonden, als de kosten door invloeden van buiten sterker stijgen.

— De raadkamer van de rechtbank in Amsterdam heeft uitstel van betaling verleend aan Gebr. Gerzons modemagazijnen.

Eerder deze week was namens twee textielfabrieken het faillissement aangevraagd van Gerzon.

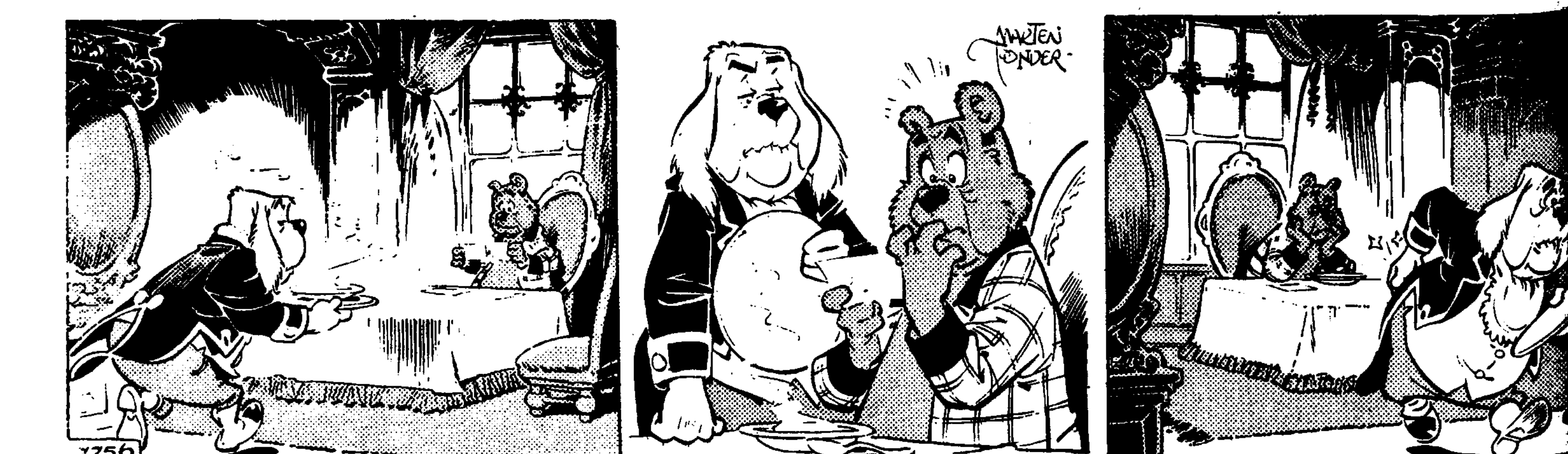
Beurs van New York

ACF Industries Inc.	48	Ling-Temco-Vought	9 1/8
Airco Inc.	12 1/4	Litton Industries Inc.	8 1/2
Allied Chemical Corp.	35 5/8	Lockheed Aircraft	6
Aluminium Co. of America	68	Marcor Inc.	22 1/4
American Brands Inc.	36	Martin Marietta Corp.	16 1/8
American Can Co.	30	May Department Stores Co.	31 3/8
American Cyanamid C.	22 1/2	McDonnel Douglas Corp.	19 1/2
American Electric Power	25 1/8	Mobil Oil Corp.	59
American Metal Climax	35 5/8	Nabisco Inc.	41 1/2
American Motors Corp.	7 1/2	National Cash Register	35 7/8
American Smelting & Ref.	20 1/2	National Distillers & Chem.	13 1/2
American Teleph. & Telegr.	48 1/8	National Gylsum Co.	13 3/8
Ampex Corp.	4 5/8	National Steel Corp.	35 1/8
Anaconda Company	22 3/4	NL (National Lead) Industrie	14
Armco Steel Corp.	20 3/8	North American Rockwell	
Atlantic Richfield Co.	86 3/4	Olin Corp.	13 3/8
Bendix Corp.	35 1/2	Pacific Gas & Electric	25 1/4
Bethlehem Steel	26 3/4	Penn Central Co.	2
Boeing Corp.	19 1/4	Pepsico Inc.	84 1/8
Burlington Ind.	28 7/8	Phelps Dodge	45 3/8
Burroughs Corp.	226 3/4	Philip Morris Inc.	125 1/4
Canadian Pacific Ltd. Corp.	17 3/8	Phillips Petroleum	53 1/4
Celanese Corp.	33	Procter and Gamble Co.	110 1/4
Chase Manhattan Corp.	47 1/2	R.C.A. Corp.	24 5/8
Chesapeake & Ohio Railway	41 1/4	Republic Steel Corp.	23 1/8
Chrysler Corp.	25	Reynolds (R.J.) Industries	49 5/8
Cities Services Co.	43 3/4	Royal Dutch Petroleum	45 3/8
Colgate-Palmolive Co.	32 1/4	Santa Fé Industries	23 1/2
Colt Industries Inc.	15 1/8	Sears Roebuck and Co.	98 1/8
Commonwealth Edison	28 7/8	Shell Oil Co.	54 7/8
Consolidated Edison of N.Y.	21 5/8	Southern Co.	16 7/8
Continental Can Co.	25 5/8	Southern Pacific Co.	29 7/8
Continental Oil	29 5/8	Southern Railway	35 3/4
CPC International	28 1/2	Sperry Rand Corp.	46 1/8
Curtiss-Wright Corp.	24 1/4	Standard Oil Co. of Californi	69 3/4
Curtiss-Wright "A"	31 1/2	Standard Oil Co. (Indiana)	82 1/8
Dart Industries	34 5/8	Exxon Corp.	94
Deere and Company	47 1/2	Sterling Drug	35
Dow Chemical	53 7/8	Studebaker-Worthington Inc	36 3/4
Dupont (E.I.) de Nemour	165	Sun Oil Company	47 3/4
Eatern Airlines	8 1/2	Texaco Inc. Texas Gulf Sculp	32 1/8
Eastman Kodak Co.	137 7/8	Texas Instruments Inc.	105 7/8
Engelhard Minerals & Chem.	19 1/2	Texas Utilities Co.	28 1/2
First National City Corp.	44 3/4	Transamerica Corp.	12 1/4
Ford Motor Co.	53	Unilever N.V.	50
Fruehauf Corp.	25 3/4	Union Carbide Corp.	37 1/4
General Development Corp.	8 1/2	Uniroyal Inc.	11 7/8
General Electric Co.	60 1/8	United Aircraft Corp.	28 7/8
General Foods Corp.	24 3/4	United Brands	8 3/4
General Motors	65	US Steel Corp.	27 5/8
General Public Utilities	19	Western Union Corp.	18
General Tel. & Electronics	30	Westinghouse Electric Corp.	34 5/8
Getty Oil	113 1/4	Woolworth (FW)	21 1/4
Gilette Co.	59 5/8		
Gimbel Brothers Inc.	17 1/2	AMERICAN STOCKS	
Goodrich (B.F.) Co.	21 1/2	Arkansas Louisiana Gas	20
Goodyear Tire & Rubber	23	Brascan	18
Gulf Oil Corp.	22 5/8		
Illinois Central Industries	19 1/4	ADD NEW YORK STOCKS	
Insilco Corp.	9 7/8	Amerade	36
Internat. Business Machines	304	Gulf Oil Canada	36 3/8
Internat. Harvester	30 3/8	Caterpillar	61 1/4
Internat. Nickel of Canada	31 7/8	Columbia Gas	26 1/2
Internat. Paper	38 1/2	North Am. Phil Corp.	23
Internat. Tel. & Tel.	31 1/2	Westerban	27
Johns-Manville Corp.	20 1/2	K.L.M.	37 3/4
Jones and Laughlin Steel	17 1/4	T.W.A.	20 1/2
Kennecott Copper Corp.	30 1/2	Twent. Century Fox	8 5/8
Kraftko Corp.	41 1/2	Dow Jones Index	902.02

Beurs van Amsterdam

7 pct Ned.	89.70	O.G.E.M.	37.60
AKZO	73.10	Pakhoed	162
Heinekens Bel. en Beh.	258.50	Rijnschelde	275
Heinekens Bier	279.50	E.M.S.	19.60
Hoogovens	72.50	Scholten-Honig	77.20
H.V.A.	93.50	V.M.F.	175
Philips	47.50	Ver. Ned. Uitgeversbedr.	150
Unilever	121.80	Werelhaven	118.50
Kon. Olie	111.50	Wessanen	140
K.L.M.	100	Ant. Brouwerij	—
K.N.S.M.	211	Ant. Verf	153
V. Ommeren	355	Aruba Electra	193
Scheepvaart Unie	138	Sur. Brouwerij	—
A.B.N.	329	Converto	660
Nat. Nederlanden	65.80	Goldmines	146
Ngombezi	—	IKA Bel. Mij.	188
Alb. Heijn	125	NEFO	73
AMRO Bank	79.50	Robeco	228.90
Bergoss	370	Rolinco	149.80
V. Berkel	219	Utilico	122.50
Bols	123.50	Alcan Alum.	33.25
Bredero Ver. Bedr.	465.10	Ned. Ant. 7 3/4 71	94.5
Buehrmann Tetterode	—	Ned. Ant. 6 1/2 67	84.5
Bijenkorf Beh.	103	Ned. Ant. 60	85.5
Calvé	179	Ned. Ant. 4 1/2 59	
Cur. Handelmij	165.80	Ned. Ant. 4 1/2 62	91.3
Elsevier	638	Unitas	78.8
Fokker	33		
V. Gelder	82.20	ANP/CBS INDICES	
Gist-Brocades	63.10	Inter Concerns	98.8
v.d. Grinten	220	Industrie	152.9
Hagemeijer	115	Scheepvaart	142.6
Internatio-Muller	67.50	Banken	147.7
Kon. Ned. Papier	280	Handel	133.4
Naarden	64	Algemeen	127.6

HEER BOMMEL EN DE TRANSMIET



7756 — Heer Bommel had die nacht nog laat gewerkt om de uitkering voor de dichter-zanger in orde te maken, en daarom was hij een beetje laat aan het ontbijt. De post lag er dan ook al toen Joost in gebogen houding de ochtendpap binnendroeg. „Een briefje van de bank," mompelde heer Ollie. Hij opende de enveloppe en toen hij een blik op de inhoud had geslagen verbleekte hij zienderogen. „Nee maar! " riep hij uit. „Ik heb een hoogstaande teksdichter een jaarlijkse toelage toegewenst, en nu blijkt dat ik het zelf ga betalen! En dat, terwijl ik alleen maar goed wilde doen op mijn transmieter! Het is wel bitter..." „Zeer betreurenswaardig," sprak de bediende met sombere stem. „Maar waarom overweegt u geen steun aan spitleiders, als u toch bezig bent? Ik ben hard aan een vacantie t… goedvinden." Hij wachtte enkele ogenblikken, doch toen hij geen… kreeg legde hij een hand op de rugknopen en slofte kreunend de… „Het bewijs is geleverd," prevelde zijn werkgever, die de lijder met… ogen nakeek. „Tom Poes had dus gelijk; de transmieter is géén w… Ach, wat heb ik gedaan? Met de ene ene hand geven, wat ik m… hand nam, als iemand begrijpt wat ik bedoel. Hoe is het ooit goed… Het is allemaal erg vreselijk, en ik ben blij, dat mijn goede vader d… mee te maken."







Tiffan… Jone…





Luister en kijk

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 musica variá; 18.30 kinderprogr ; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15 discovaria; 20.00 ronda musical; 21.00 Hermanito discothec; 22.00 nieuws in het kort; 23.55 dagsluiting (ds Boot); 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 kinderuurtje; 17.30 ABC-animals; 17.35 the pink panther-show; 17.55 hey landlord; 18.20 Shema Israël; 18.30 headlines; 18.40 telesistema; 18.48 medical centre; 19.45 progr. Bestuurscollege; 20.03 the persuaders. 21.05 wereldnieuws; 21.30 love American style; 22.30 ned. nieuws; 22.45 dark shadows; 23.05 combat.

***

VENEZUELA

RADIO CARACAS TV (kanaal 10): 17.00 misterio a la orden; 18.00 los picapiedras; 18.30 un... dos... trillizas; 19.00 la indomable; 20.00 el y ella; 21.00 sacrificio de mujer; 22.00 el observador venezolano; 22.30 los socios; 23.00 habla el presidente; 23.30 cine de medianoche.

VENEVISION (kanaal 12): 17.00 meteoro; 18.00 el festival de la risa: 19.00 la otra; 20.00 Joselo; 21.00 la loba; 22.00 el informador Chrysler; 22.10 el precio de la fama; 23.00 alrededor del mundo; 23.15 habla el presidente; 23.45 ahora; 24.15 mensajes en la noche.

*****

ARUBA

RADIO ANTILLIANA (1.270 kiloperioden): 17.00 musica di momento; 17.45 Kentucky Fried Chicken show; 18.00 Auto Rama motorcomp. hitparade; 18.15 musica varia; 18.30 noticiero Aruba Bank; 18.45 musica selecta di tur parti di mundo; 19.00 kinderprogr.; 19.15 felicitaciones, complaciendo peticiones; 21.00 fiesta Antilliana.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden - 226.4 m.): 16.45 atardecer musical; 18.15 musica local na pap.; 18.30 happy days-progr.; 19.00 noticiero deportivo; 19.15 turning the table; 20.30 safe drivingclub; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden - 209 m.): 17.00 progr. di Sun King Supermarket; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica variá; 18.15 hitparade (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 noticia aleman; 20.00 noticia local; 20.15 la voz de Sion (progr. di Israël); 20.30 musica int.; 21.00 C.C.A.; 21.15 musicarla (radio ned.); 21.45 musica variá; 22.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (925 kiloperioden - 324 m.): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 delicados pastos; 17.45 la biblia dice; 18.00 ultimas noticias; 18.10 nieuws ned.; 18.30 eng. nieuws; 18.40 business news; 19.00 stories of Great Christians; 19.15 psychology for living; 19.30 evening serenade; 20.30 back to the bible; 21.00 sign off.

TELEARUBA: 16.00 kinderuurtje; 17.00 pink panther; 17.30 Compa Nanzi; 17.45 Jackson five; 18.15 survival; 18.45 pap. nieuws; 18.55 ned. nieuws; 19.00 the Odd couple; 19.30 Nos Tera (live); 20.00 ECO; 20.15 eng. nieuws; 20.30 temperatures rising; 21.00 talk of the town-show (live); 21.30 ultimas noticias; 21.35 dark shadows; 22.00 startrek; 23.00 cinerama.

*****

R.N.W.O. (6020 kHz): 17.30 nieuwsrubriek; 17.48 op verzoek, Ruud van Hilten en Anneke Jacobs; 18.41 sportpraatje door Peter van Brakel (reportage kon. spelen); 18.49 hoofdpunten nieuws; 18.50 einde uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans/engels happy stationprogr.; 20.10 ned. nieuwsuitz.; 20.30 einde uitzending.

VRIJDAG
CURACAO

CUROM: 06.00 opening; 06.30 met muziek naar school; 06.55 reclame-hoekje; 07.00 nieuws; 07.10 luchtige ochtendklanken; 09.00 muz. tombola; 09.30 een blik op de telex; 09.32 vervolg mu z. tombola; 10.00 koopvaardijprogr.; 10.15 aanvullende muz.; 10.30 een blik op de telex; 10.32 prot. ziekenprogr.; 10.45 gev. muz.; 11.00 Aivinn e's popspecial; 12.00 noticurom (int.); 12.10 noticurom (local); 12.20 reclame-hoekje; 12.30 nieuws; 12.45 lunchmuziek; 13.00 diario informativo y musical; 14.00 tape-o-theque; 14.30 album musical del continente; 15.00 exitos de ayer (N.A.); 15.30 saludo musical; 16.30 musica variá.

ARUBA

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.30 rancheras; 06.45 boleros; 07.00 noticia int. na pap.; 07.15 boleros, baladas y instrumental; 08.00 discorama; 12.00 seccion di noticias; 13.00 instrumental; 13.15 boleros; 13.30 discolandia; 16.00 felicitaciones; 16.30 noticia local (pap.); 16.45 atardecer musical.

RADIO ANTILLIANA: 04.30 musica cowboy, rancheras; 06.00 progr. religioso 06.15 cantante di dia; 06.30 noticia Viana; 06.45 mu sica pa pone bo bai traha of bai school cu smaak; 07.30 noticia Autorama; 07.45 variacion musical; 08.30 dutch machine shop; 08.45 anuncios comerciales; 09.00 noticia; 09.15 awe mainta cu 1270 kc; 09.45 tophits; 10.00 musica Kong Hing; 10.15 tophits; 10.35 variedad musical; 11.00 Baby Bakery y su musica Mexicano; 11.15 awe mainta cu 1270 kc; 12.00 oracion di merdia; 12.05 seccion tud; 15.45 panaderia y refresquerŕa Central Madereinse show musical; 16.00 variedad musical; 16.45 noticiero Lago Oil and Transport Comp.

Verzet tegen Che film in Nicaragua

MANAGUA — De vertoning van de Amerikaanse film over het leven van Che Guevara in Nicaragua is op fel verzet gestuit. Het bureau dat de film verspreid heeft onthuld, dat de nationale censor, Edmundo Shumman, tegen vertoning van de 20 century Fox-film, is. Ook tegen de vertoning van the Last tango is bezwaar gerezen in Nicaragua. Het ziet er naar uit, dat de Nica's deze films, niet te zien krijgen.

Zuivering in Sovjet schrijversbond

MOSKOU — De Russische schrijver Wladimir Maximow, onder meer auteur van het boek Zeven dagen van de schepping, is uit de Russische schrijversbond gestoten. Zijn werk zou anti-Russisch en anti-socialistisch zijn. Het lijkt erop dat Maximow het slachtoffer is geworden van het strenger optreden van de Russische autoriteiten nu er, onder meer via de Europese veiligheidsconferentie, sprake is van een grotere ontspanning met het westen.

De uitstoting van Maximow is officieel bekendgemaakt in een artikel van het blad Literatoernaja Gazeta. Het blad bekrachtigt nog eens de Russische stelling dat een grotere uitwisseling van personen en ideeën tussen het oosten en het westen gespreksonderwerp is van de Europese veiligheidsconferentie maar dat men daarbij wel rekening moet houden met de soevereiniteit van de betrokken staten.

Maximow zou Zeven dagen van de schepping en een ander werk van hem De quarantaine in de anti-Russische uitgave Possew hebben gepubliceerd. Door bemiddeling van zijn zuster is hij onlangs met zijn vrouw naar Israel geemigreerd.

Protestmars tegen film over Jezus

KOPENHAGEN — Ongeveer 10.000 Scandinaviërs, Fransen, Duitsers, Engelsen, Zwitsers, Amerikanen, Japanners, Afrikanen en Israëliers gaan zaterdagavond een internationale mars door Kopenhagen houden uit protest tegen een obscene film over Jezus. Dat is in de Deense hoofdstad bekendgemaakt door het Unge Kristnes Center (centrum van jonge christenen). Geprotesteerd wordt tegen het besluit van de Deense regering, de vervaardiging van de film financieel te steunen. De mars zal besloten worden met een protestvergadering op het stadshuisplein van Kopenhagen. De film zal in Frankrijk worden vervaardigd door de Deense cineast Jens Joergen Thorsen. Deze heeft zelf verklaard dat de film buitengewoon obsceen wordt.

De afgelopen maanden hebben veel Deense politici en kerkelijke waardigheidsbekleders bij de Deense regering geprotesteerd tegen het verlenen van regeringssteun. De minister van Cultuur, Niels Matthiasen, gaat daar niet op in. Hij zegt dat deskundigen van het staatsfilminstituut financiële steun hebben aanbevolen en dat hij daar niet tegen in wil gaan.

Kwart miljoen doden in verk…

WASHINGTON — In h… kwamen er over de gehele… kwart miljoen mensen… verkeer, zo is meegedeel… Sociaal en economisch… centrum van de Verenigd… totaal raakten er 7,5 milj… bilisten gewond bij verk… len. Ongeveer 45 proc… dodelijke ongevallen ded… op de wegen in Europa,… in de VS en 27 procent in… de wereld. In Latijns Am… dit informatiecentrum, h… verschillende overeenkom… bij het overleg om… niveau tot een unificat… verkeersvetgeving te ko… meer is men het eens op… van de verkeerslichten.

Brazilie op b… voor Zuid-Kor…

BRASILIA — Brazil… kandidatuur steunen van… als lid van de Verenigde N… geen overeenkomst kom… vereniging van de beide K… Braziliaanse kanselier M… Barbosa heeft dit aa… Koreaanse ambtgenoot… meegedeeld tijdens die… bezoek aan Brazilie.

SAMBU…

„Ik leef gelukkig. Mi… oud, maar het dak lekt… houd het heel schoon.

Ik leef sober en kan… Geld of dure dingen bezit… is een groot voordeel, w… zo rustig slapen. Ik h… niet te prakkezeren o… moeien hoe ik het dage… lijk hebben!

Bij mij komt zeker… want er is niets te h… werkelijk goed, heel de…

Volgens Ma Linchi… om te geven wat… vragen.

Zijzelf is verkocht… Antonius. Ze heeft hem… een wens niet gauw verv… wat zij vraagt, dan kan… rekenen op een knalfeest…

Op zo'n feest wordt d… hem gezongen.

En in die liedjes w… dan zeer duidelijk ge… verplicht is door te… wat zij hem vraagt.

Historische bestuursvergadering

St. Elisabeth hospitaal is stichting geworden



WILLEMSTAD — In het St Elisabeth hospitaal vond maandagavond in aanwezigheid van een aantal genodigden een buitengewone bestuursvergadering plaats, die van historische betekenis is, hoewel dit in de dagelijkse gang van zaken van het Hospitaal geen merkbare verandering geeft.

De oude Vereniging St Elisabeths Gasthuis werd geliquideerd en ter zelfder tijd werd opgericht de Stichting St Elisabeth Hospitaal. De geschiedenis van de Vereniging St Elisabeth Gasthuis heeft zijn oorsprong in de "Roomsche Catholijke Begrafenis Societeit: Christelijke Weldadigheid", die onder het presidentschap van Mgr F. E. C. Kieckens, destijds Apostolisch Vicaris, in 1853 werd opgericht. Op initiatief van het bestuur van deze Societeit —Seen woord voor vereniging — werd in 1855 een "Gasthuis of Hospitaal" tot stand gebracht, waarvan het Reglement op 20 oktober 1855 bij Gouvernements beschikking werd goedgekeurd. De doelstelling van het Gasthuis was kort omschreven: "Het Gasthuis of hospitaal, opgericht door de R.C. Begrafenis Societeit "Christelijke Weldadigheid" heeft ten doel de verpleging van zieke ingezetenen dezer Kolonie, wier nabestaanden of betrekkingen hen in hunne ziekten niet kunnen verzorgen".

In 1939 besloot het bestuur van de nog steeds bestaande R.C. Begrafenis-Societeit "Christelijke Weldadigheid" tot een samenvoeging van Societeit en Hospitaal. Nieuwe statuten werden opgesteld en bij gouvernementsbeschikking goedgekeurd, waarvan het eerste artikel luidde:

De Vereniging draagt de naam "ST. ELISABETHS GASTHUIS" en is gevestigd te Willemstad op Curaçao. Zij heeft ten doel de verpleging van zieken, zowel vermogende als onvermogende, alsmede aan die leden der R.C. Gemeente, alhier, die zó verlaten sterven, dat hunne nagelatene betrekkingen de kosten van hunne begrafenis niet kunnen dekken, enige onderstand daartoe te verschaffen.

De beoordeling welke de Rooms Catholieken in de categorie vallen, om die onderstand te genieten blijft aan het bestuur dezer Vereniging overgelaten; welke beslissing ten deze aan geen wederspraak onderhevig zal zijn.

De Vereniging kende contribuerende leden, die echter geen stemrecht hadden. Benoeming van bestuursleden en besluiten van het bestuur behoefden slechts de goedkeuring van de Apostolisch Vicaris, hetgeen begrijpelijk was gezien de centrale plaats die de R.K. MIssie en de R.K. Kerk in de geschiedenis van het Hospitaal innemen.

Formeel waren deze statuten tot 6 augustus 1973 nog steeds van kracht. De Vereniging was echter naar hedendaagse inzichten en juridische maatstaven geen echte vereniging, en functioneerde dan ook als een stichting. Deze informele situatie is thans geformaliseerd en het St Elisabeth Hospitaal beschikt over een passende juridische basis.

De statutenwijziging heeft een lange voorbereiding vereist, waarbij Notaris Dr J.A. Schiltkamp het bestuur heeft geadviseerd en een rechts historisch onderzoek heeft verricht.

Het is sinds 1964, het jaar waarin het bestuur geheel bestaande uit R.K. geestelijken aftrad en een uit leken bestaand bestuur werd benoemd, de wens geweest van de Bisschop van Willemstad, Mgr Holterman, zich te distancieren van zijn beslissende stem bij de besluitvorming in het bestuur, hetgeen in de practijk van de laatste jaren dan ook duidelijk is geschied. In de opzet van de nieuwe stichtingsvorm is deze ontwikkeling ook bevestigd: slechts statutenwijziging en bestemming van de middelen bij liquidatie behoeven nog de inspraak van de Bisschop.

De doelstelling is thans als volgt omschreven:

"Het doel der Stichting is onderzoek, behandeling en verpleging van patienten in de ruimste zin des woords, zulks ter voortzetting te dien aanzien van de uitoefening van het doel van de thans te Curaçao gevestigde en rechtspersoonlijkheid bezittende Vereniging "Sint Elisabeths-Gasthuis", daaronder begrepen de handhaving van het katholieke karakter.

De Stichting tracht dit doel te bereiken door de exploitatie van een ziekenhuis en al wat daartoe gerekend wordt of te eniger tijd zal worden gerekend. Daarbij zal de Stichting de geestelijke verzorging, vereist volgens de eigen geloofsovertuiging van iedere patient, zo goed mogelijk waarborgen. De Stichting beoogt niet het maken van winst".

Meer duidelijkheid is aangebracht ten aanzien van de samenstelling, de werkwijze en de besluitvorming van het bestuur alsmede de financiele verantwoording.

Tenslotte is ook het historisch wel zeer aansprekende, maar in de veeltalige gemeenschap van Curaçao onpractisch woord Gasthuis vervangen door Hospitaal.

Tijdens de buitengewone bestuursvergadering op maandag waren naast bestuur en direktie als gasten aanwezig: Mgr J. Holterman, Gedeputeerde van Volksgezondheid F. Rozendal, Pater Visker, vicaris Provinciaal der Dominicanen, de Eerwaarde zuster Rogeria namens de religieuzen van het Hospitaal, Dr A.E.C. Saleh als voorzitter van de medische staf en voorzitter van de Vereniging van Geneeskundigen, oud-voorzitter L.G. Santine, Pater-rector M. van Lankveld, Broeder D. Kibbelaar, voorzitter van de Christelijke Bond van Werknemers in Verplegende Instellingen (C.B.V.) en namens het personeel mr H. A. Sperwer en Mr A.P. Knuff van het Notariskantoor Schiltkamp (de Heer Schiltkamp vertoeft buitenlands).

De waarnemend voorzitter dokter A.W. van Ganswijk schetste in zijn openingswoord de ontwikkeling die tot deze statutenwijziging heeft geleid en de betekenis die het heeft voor het St Elisabeth Hospitaal.

Vervolgens deed de Heer Sperwer, waarnemend notaris, voorlezing van de omvangrijke akte (5000 woorden) waaruit blijkt dat de Stichting is opgericht, het vermogen van s de Vereniging is overgedragen aan de Stichting en ten slotte de Vereniging St Elisabeths Gasthuis is opgeheven en geliquideerd.

Na ondertekening van de akte sprak Mgr Holterman. Hij wees erop dat dit het laatste hospitaal is in de Nederlandse Antillen dat de Stichtingsvorm aanneemt. Hij noemde het grote werk hier door religieuzen een geestelijkheid volbracht. Het katholieke karakter van het Hospitaal, aldus de Bisschop, betekent niet dat het een kerkelijk instituut is en evenmin dat de Bisschop bestuursbenoemingen of -besluiten goedkeurt; wel wilshet zeggen dat er een katholiek bestuur is — ook al is het ten zeerste aanbevolen dat ook niet-katholieken zitting hebben — en dat er mogelijkheden zijn voor de taakuitoefening van de pater-rector. Hij wees op de betekenis van "tender loving care" bij de benadering van de patiënten en wenste ten slotte het bestuur sterkte en wijsheid bij zijn moeilijke taak.

Als laatste voerde Dr Engels het woord. Hij sprak over de zich positief ontwikkelende symbiose tussen particulier initiatief en overheid. In het Hospitaal dient bovenal de menselijke waardigheid te heersen. Met enkele ogenblikken stilte bracht de vergadering hulde aan de nagedachtenis van de religieuzen die in het verleden in het werk zijn gestorven.

Het bestuur van de Stichting St Elisabeth Hospitaal is thans als volgt samengesteld: A.W. van Ganswijk, arts, waarnemend voorzitter; mevr. mr M.E. Monte-Boskaljon; Hubert Muskus; drs E. I. Wawoe; ir J.H. de Sola. Chr. J.H. Engels, arts en mr M. J. Larmonie (beiden voorgedragen door het Eilandgebied Curaçao) en dr J.M. Eustatia (voorgedragen door de regering van de Nederlandse Antillen).

Esther Hooi op televisie in Nederland

WILLEMSTAD — Esther Hooi, bekende televisieomroepster bij Tele-Curacao zit momenteel in Nederland waar ze een dezer dagen een live televisieshow voor de TROS verzorgde. In Nederland heeft ze het een en ander verteld over de gang van zaken bij onze televisie, vooral nadat ze merkte dat men daar weinig of niets van Curacao afwist, laat staan over de televisie hier. In het interview dat ze had met het Nieuwsblad van het Zuiden vertelt ze ook over El Gordito de Oro wat door de Nederlandse journalist werd vertaalt als het rijke dikkertje.

„Bebe" Rojer uit B.T.G.

WILLEMSTAD — De heer H. (Bèbè) Rojer, heeft dinsdag jl. zijn ontslag aangevraagd als adviseur en voorzitter van de BTG. De heer Rojer is ruim drie jaar adviseur en twee jaar voorzitter geweest van deze bond.

De heer Rojer gaf de Amigoe desgevraagd het volgende kommentaar. "Reeds op 27 juli heb ik mijn ontslag (mondeling) aangevraagd bij het bestuur. Het bestuur — bij monde van de heer "Chino" Yeung — heeft mij gevraagd om aan te blijven totdat er nieuwe bestuursverkiezingen worden gehouden.

Dit verzoek werd voorgelegd aan de dienstgroepen, waarbij de meerderheid vroeg om aan te blijven.

Ik heb nu schriftelijk mijn ontslag ingediend, daar ik mij niet kan verenigen met uitlatingen betreffende mijn persoon door de verenigde vakbonden, waarin ook de BTG deelneemt". Op de vraag: "Bent u ook van plan om af te treden als voorzitter van de vakcentrale CCV", wenste de heer Rojer nog geen kommentaar te geven.

Inmiddels is de ontslagaanvrage van de heer Rojer door de BTG — gisteren — verleend.

Wij geven U te raden welke van de HUIDIGE „SPEURTOCHT"-adverteerders de volgende week in dit hokje komt te staan.

SPEURTOCHT

?

VRAAGTEKEN.

Het juiste antwoord wordt beloond met een waardebon van f. 25,– te besteden bij de betreffende zaak. Bij meerdere goede inzendingen beslist het lot.

Onderstaande coupon in te zenden aan de AMIGOE („Speurtocht Vraagteken") vóór a.s. dinsdagmiddag 4.30 uur.

Het lot besliste dat de advertentie van "Schoenhandel Lanka" in het "Speurtocht Vraagteken"-hokje deze week komt te staan. Helaas was er onder de deelnemers niemand die de naam van de adverteerder raadde. Volgende keer meer geluk!

Naam van de zaak ....

Deelnemer(neemster) ....

Adres ....

Frentestemmers in volkswijken:

Hoop is op Papa gevestigd



Drukte tijdens Frente-vergadering

WILLEMSTAD — „Papa ta un hende ku ta bringa pa obrero (Papa is iemand die het voor de arbeiders opneemt)". Dit schijnt door vele kiezers afkomstig uit wijken als Buena Vista, Mahoema, Wishi, Marchena, Curá Piedra, Sta. Maria, Bonnam, Montagne, Louis Paula en Roozendaal als voornaamste argument gehanteerd te zijn bij het uitbrengen van hun stem op Wilson Godett, lijstaanvoerder van de oranje partij „Frente Obrero Liberacion 30'r Mei" bij de verkiezingen van 3 augustus. Zoals bekend kwam de heer Godett bij de onlangs gehouden statenverkiezingen met 10.340 stemmen (meer dan MAN en MASA samen) als grote stemmentrekker van de Nederlandse Antillen uit de bus.

Reden genoeg voor de Amigoe om in enkele van bovengenoemde wijken (Sta. Maria, Curá Piedra, Marchena en Louis Paula) mensen op te zoeken en hen te vragen waarom zij op Godett gestemd hadden, wat zij van hem verwachten enz. Alvorens op een en ander in te gaan, even het volgende:

— Mahoema, Sta. Maria, Buena Vista, enz. hebben op Curacao met de meeste sociale problemen te kampen.

— De „kleine man" waar Godett het steeds over heeft komt voor het grootste gedeelte uit die wijken.

— Hij behoort in de meeste gevallen niet tot de geschoolde middenstand.

— Zijn woning is eenvoudig; de „rijksten" onder hen hebben een ijskast of een gasfornuis.

— Hij verdient de kost als automonteur, huisvrouw, havenarbeider, schoonmaakjuffrouw, straatveger....

— Hij heeft veel kinderen (het percentage aan jongeren in deze wijken is zeer hoog) en blijft in enkele gevallen ongetrouwd.

— Over het algemeen weet hij niet wat er zich afspeelt in de „hogere regionen" op Curacao; schijnt er ook geen behoefte aan te hebben.

— Hij is in hoge mate afkerig van „pottenkijkers" (de pers, sociale werkers, stemmenjagers, de middenstand, ambtenaren...). „Het zijn immers allemaal schone beloftes en wat dies nog meer, die deze lui je voorleggen", zo redeneert hij, „wel no mete den mi bida".

CURA PIEDRA: 1. In de eerste woning die wij na een beleefd verzoek binnenstappen worden wij direct geconfronteerd met een duidelijke terughoudendheid. Reden: De man is nog niet thuis en de vrouw kan onmogelijk vragen beantwoorden, wanneer haar echtgenoot niet aanwezig is. Stel je voor dat zij iets stoms zou zeggen en haar man het de volgende dag in de krant zou lezen? Op onze vraag of zij op Frente gestemd heeft, zegt zij: „Natuurlijk, ma clabé riba Godett". Waarom, kan zij niet zeggen, maar als wij even op haar man wachten dan kan die wel uitleggen waarom Frente de beste partij van Curacao is; hij is immers in de organisatie. Beleefd groeten wij; ondanks alles is de vrouw toch vriendelijk tegen ons geweest.2. Bij Agnes en Wilfrido, waar in de boom bij de ingang van het terrein de vlag van Frente het hoogst wappert, gaat het makkelijker. Wilfrido is ner bezig aan zijn middagmaal wanneer Agnes voor ons opendoet; wanneer hij verneemt wat het doel van ons bezoek is, schuift hij haastig een stoel bij, de soep laat hij maar koud worden.

AMIGOE: Waarom hebben jullie op Frente gestemd?

AGNES: Twee jaar geleden heb ik ook op Frente gestemd, omdat Frente voor de arbeiders werkt, of tenminste onze positie wil verbeteren.

WILFRIDO: Twee jaar geleden heb ik op de DP gestemd; mijn ouders waren Democraat, begrijp je. Ik werd toen door een ambtenaar van Arbeidszorg werk beloofd. Mijn naam werd netjes bijgeschreven in het register van werkelozen die aan de slag willen. „Homber", ik zou toen door het vuur willen voor deze partij. Tot vandaag hebben ze mij echter van het kastje naar de muur gezonden. Ik ben nu geen DP-er meer...

AGNES: Hij is op de verkiezingsdag gaan vissen.

WILFRIDO: Achteraf stom van me hè?, maar ik ben dat ding helemaal vergeten. Ik ben Frente in hart en nieren.

AMIGOE: Waar werken jullie?

AGNES: Ik heb geen werk.

WILFRIDO: Ik ben automonteur, maar heb geen diploma's; het is moeilijk om zo „trabou" te krijgen.

AMIGOE: Wat verwacnt je van Godett?

AGNES: Ik wil een baantje hebben; ik hoop dat Frente niet dezelfde kant opgaat als de overige partijen, die alleen maar vóór de verkiezingen met „promesas" komen. „Si ta bini un cambio, lo ta un gran cos".

WILFRIDO: Awór Papa mester proba su mes". Weet je dat tijdens de campagne barrio-leiders van alle partijen langs zijn gekomen? Om ons te overtuigen dat zij de beste waren. „Si", propaganda, maar ik ben niet gek. Hoe kan ik op „Nacional" gaan stemmen als ik niet eens weet wie Juancho Evertsz en Lucina da Costa Gomez zijn; Ricardo Elhage? Wie is dat? Van de DP? Nooit van hem gehoord...

AMIGOE: Hoeveel kinderen heeft U?

AGNES (met enige trots): Negen...

WILFRIDO: De oudste is zeventien, „su curpa ta grandi,pero e'n por vota ainda".

3. Bij het derde huis wordt ons op correcte manier de toegang geweigerd; de heer des huizes is namelijk nog niet thuis.

4. Op de Diamantweg ontmoeten wij een vrouw die demonstratief een klein Frente-petje op het hoofd draagt. Ook hier klopt de Amigoe tevergeefs aan wanneer wij vragen waarom zij op Papa gestemd heeft: „Esey ta mi asunto... esey ta keda mi „zaken"..."

LOUIS PAULA: 5 — Op de porch van het huis zitten twee mannen en twee vrouwen, allemaal Frente-aanhangers. Zij willen liever „incognito" blijven doch zijn gaarne bereid op onze vragen in te gaan. Mevrouw L. heeft gestemd op Frente (niet op Papa) omdat zij een familielid (Monte) op de lijst had staan. Zij hoopt op een „cambio". Haar broer geeft een gefundeerder antwoord; Frente is zijn partij omdat hij daar als arbeider en „homber chiki" de meeste kans heeft. De andere man, vermoedelijk een neef van de twee, knikt goedkeurend mee: „Weet je dat in deze buurt veel DP'ers niet zijn gaan stemmen. „Nan no a bai vota pasobra nan a hanja rabia riba democrat." Hiernaast woont een vrouw die vroeger de DP aanbad, maar nooit hielp de partij haar; Frente gaf haar wel wat zij gevraagd had. Kijk, eens hoeveel oranje vlaggen nu in haar erf wapperen.... Jammer dat zij nu niet thuis is, anders konden jullie een geweldig interview met haar afnemen," atami ta bisabo? ".

MARCHENA: 6 — Wij ontmoeten er Frank en Richenel. Frank werkt op het postkantoor (ongehuwd) en Richenel is havenarbeider (gehuwd, met twee kinderen.) RICHENEL: „Als schooljongen hoorde ik al hoe Papa steeds in de bres sprong voor de havenarbeiders; als „trahador di haf" voel ik mij daarom het meest aangetrokken tot deze man in de hoedanigheid van politicus." FRANK: „Papa heeft tachtig procent werkeloosheids-uitkering beloofd."

STA.MARIA: 7 — De twee families die wij in deze wijk opzoeken geven nagenoeg in dezelfde trant als de voorgaande personen antwoord op onze vragen. Alles draait om het ene kernpunt van „Papa Godett is de enige persoon waarop wij thans onze hoop hebben gevestigd."

Dader mishandeling bewaker aangehouden

WILLEMSTAD — De recherche heeft dinsdag de man N.M. aangehouden, die op 2 augustus de bewaker van een bioscoop met een mes had mishandeld. Hij had namelijk zonder betalen de bioscoop willen binnengaan, hetgeen de bewaker weigerde toe te laten. Deze werd aan zijn been gewond. De verdachte bekende, maar vertelde wel, dat de bewaker hem met een bullepees had willen slaan en dat hij zich daarom met een mes had verdedigd. Na verhoord te zijn en de aanzegging van een procesverbaal kon de verdachte naar huis terugkeren.

Zuidkoreaanse leider in Japan ontvoerd

TOKIO — De prominente Zuidkoreaanse oppositieleider Kim Taesjoeng is in Tokio ontvoerd.

De 48-jarige tegenstander van het bewind van president Park Tsjoeng-hi werd door vijf gewapende mannen met geweld uit een hotel in de Japanse hoofdstad weggevoerd.

Kim woont sinds oktober 1972 in Japan. Op die datum werd in Zuid-Korea de staat van beleg ingevoerd. Bij de presidentsverkiezingen in 1971 was Kim tegenkandidaat van de militaire dictator Park Tsjoeng-hi. Deze won de verkiezingen met een geringe meerderheid op Kim.

Men acht het niet uitgesloten dat Kim door Zuidkoreaanse agenten is ontvoerd. In de hotelkamer, waar Kim het Zuidkoreaanse parlementslid Kim Kjoeng-in een bezoek bracht, hing een chloroformlucht.

De politie heeft opdracht gekregen vliegvelden en havens te bewaken omdat de ontvoerders wellicht zullen proberen hun slachtoffer naar Korea te brengen.

Attentie telefoonabonnees Aruba

Met ingang van donderdag 9 augustus 1973 wo automatisch telefoonverkeer met Curacao gewijzigd.

Het abonnee-nummer van Curacao wordt zes-cijfer eerst een

9 voor het bestaande abonnee-numm

te kiezen.

Voorbeeld: te kiezen abonnee 81500 te Curacao

Eerst 09 kiezen, wachten op de 2e kiestoon, daarna gekozen 9 81500.

Het Hoofd
Telefoon
H.J. WESS

From: Manchebo Beach & Talk of the Town

In order to insure a safe and happy summer for everyone we would like to remind our clients that the fee for using the swimming pool is $ 1.00 per person, NAF 1.00 for Credit Card Holders.

Also, no person under 18 years of age is permitted to swim unless accompanied by one of their parents.

Thank you for your cooperation.

YOGA CENTER

Mozartstraat 10, Oranjestad — Tel. 1343

Nos ta avisa nos alumnonan cu class di Yoga ta cuminsa August 6, pa 7 p.m. y tur dia pa mes un ora. Curso nobo ta cuminsa August 7, pa 7 p.m. teachers Training y class pa mucha y class di Ingles tur a cuminsa e siman aki padilanti.

AMBIKA

HET COMITE REGERINGSJUBILEUM KONINGIN JULIANA ARUBA

rekent op de medewerking van de gehele Ar gemeenschap bij de inzameling voor het NATIO GESCHENK, dat besteed zal worden voor

"KIND IN NOOD"

Door

... * bijdrage te storten op een der plaatselijke bank

... * aanstaande donderdag, vrijdag en stickerspeldjes te kopen bij de straatcollecte;

... * eerste dag enveloppen te kopen bij de padvinde

... * komend weekend bij te dragen in de collecte kerken.

MASHA

Where to go where to dine and where to entertain yourself

AGENDA ARUBA

..se nummers van de Amigoe zijn op ..uba dagelijks verkrijgbaar bij het kan..r van de Amigoe, Nassaustraat 110; ..rts in Oranjestad bij Refresqueria van ..p Wever; La Fama en La Popular; ..wins Drive-In te Savaneta; Nicolas ..re; De Wit Store in Dividivi; Manchebo, ..raton-hotel en Aruba Caribbean-hotel ..Holiday Inn Drugstore.

..ntoor: Nassaustraat 110.

..ntooruren: werkdagen 08.15-12.00, 14.00-17.30; zaterdag 08.15-10.00

..LEFOONNUMMER ..e afdelingen: 4333. .. KANTOORUREN VOOR SPOED..VALLEN: 1639 - 2950 3855.

..XI-CENTRALE: 24 uur per dag, TEL.: ..16 of 1604.

..SCOPEN
..RANJESTAD: De Veer: 20.30 The ..away (18 jr); Rialto: 20.00 99 Women ..jr); BALASHI: Drive In: 20.30 The ..e (al); SAN NICOLAAS: Principal: ..30 Fat city (14 jr).
..T-GELE KRUIS:
..Dakota en Oranjestad, zr. Francina, ..ord en Oranjestad, zr. Felicitas, Santa ..z en Paradera, zr. Ludovic, Savaneta en ..zil, zr. Michaela, San Nicolaas, zr. ..petua, San Pedro Hospitaal, tel. 2200.
..TICA'S:
..DRANJESTAD: del Pueblo, tel.: 1253; ..N NICOLAS: San Lucas, tel.: 5119.
..WIJKGEBOUWEN: Oranjestad, tel.: ..68; Santa Cruz, tel.: 8288; San Nicolas, ..: 5906.
..AVONDDIENST DOKTOREN: dokter ..de Boer, Savaneta 530, tel.: 7290.
..VERSEN
..MOEDERSCHAPSCURSUS: ..00-20.00 of 20.00-21.00 Julianaschool.
..ORT
..EAGLECLUB: 20.00 schaken
..TIVOLICLUB: 20.00 kegelen
..VOETBAL: 20.00 San Nic. jrs. vs Bubali ..dion; La Fama vs Sportboys - LSP.

..VERSEN VRIJDAG
..BIBLIOBUS: 08.00-10.30 te Savaneta; ..30-13.30 te Brazil.
..CARIBECLUB: 19.30-20.30 volley..lltraining - meisjes boven veertien jaar.
..LUCHTPOSTSLUITING: 15.00 voor ..ropa en New York - postkantoor; 16.30 ..or New York - hulppostkantooe ..atrixluchthaven. (Sluiting van aangete..nde stukken één uur vóór postsluiting).
..Y.M.C.A.: 17.30-18.30 rolschaatsen - ..eisjes; 18.20-19.30 rolschaatsen - jongens; ..00-21.00 rolschaatsen - tieners.
..ANTIL. ONDERWIJSINSTELLINGEN: ..eekuur: van maandag tot en met vrijdag ..n 16.00 tot 19.00; zaterdag van 10.00 tot ..00 t.h.v. mevr. Carla Paris-Arends, ..merlingh Onnesstraat 25, Oranjestad, ..: 3760.
..CARIBECLUB: 19.30-20.30 Volleyball ..ining - meisjes boven veertien jaar.
..FILMVOORSTELLING: 19.00 voor de ..ugd - St. Annaschool, Noord. FILM: ..pache territory.

..inkeldieven

ORANJESTAD — Bij de recherche ..Oranjestad werden op dinsdag drie ..vallen gemeld, waarbij twee perso..en winkels betreden om geld te ..isselen. Een van de twee houdt zich ..p bij de kassa, terwijl de andere ..ondloopt. Nadat de heren vertrok..en waren, bleken de winkeliers geld ..e kort te hebben. De recherche stelt ..n deze gevallen een onderzoek in.

Bij een schoenenzaak in San ..icolas werd een ruit ingegooid en ..en baseballschoen, ter waarde van ..ijfentwintig gulden weggenomen.

Hout-schip ..naar Aruba

ORANJESTAD — Uit Honduras ..komt aanstaande vrijdag een schip, ..dat geheel is geladen met hout voor ..Aruba, namelijk zevenhonderd..duizend voet. Het is de eerste maal ..dat een dergelijke grote zending hout ..meens op Aruba wordt gebracht.

Het hout is bestemd voor de ..Antilliaanse handel maatschappij ..voor levering aan het nieuwe zieken..huis, het nieuwe hotel en andere ..projecten alsmede voor eigen voor..raad.

Filmpremiere

ORANJESTAD — In het De ..Veer-theater gaat volgende week ..vrijdagavond half negen de première ..van de film "The great Waltz". Dit is ..een film gebasseerd op het leven van ..Johan Strauss en verleden jaar ..opnieuw gefilmd.

De opbrengst van deze film komt ..ten goede aan het gehandicapte kind. ..Kaarten zijn verkrijgbaar in de ..Boekhandels te Oranjestad en Aruba ..Post in San Nicolas.

NKV-DOCHTER: VAKBEWEGING ONDERMIJNT PARL. DEMOCRATIE

Verzet tegen harde lijn Industriebonden

WILLEMSTAD — Het zal wel geen half jaar meer duren, dat het Nederlands katholiek vakverbond (NKV) twee van zijn kritische dochters kwijt raakt, zo stelt Paul Witteman vast in Elseviers weekblad in een beschouwing, welke als kop meekreeg: Vakbeweging gaat te ver. Als dit gebeurt, dan is dat een geval van de harde opstelling van de beide Industriebonden met name op het terrein van de inkomensverdeling. Aldus E.W.

Die harde opstelling heeft niet nagelaten onrust en verwarring te zaaien bij de gematigde katholieke vakbondsleider. Het eerst kwam de Unie van beambten leidinggevend en hoger personeel in verzet. Deze bond beraadt zich of de relatie met het NKV verbroken moet worden. Ook de Vereniging in bank en verzekeringsbedrijf en administratieve kantoren (BVA) heeft in bedekte termen laten weten ook wel iets voor een breuk te voelen. De BVA heeft het NKV nog één kans: de bestuursraad van de BVA heeft zijn vakcentrales in een brief verzocht door staatsrechtgeleerden te laten onderzoeken, welke onderhandelingstaktiek nog toelaatbaar is zonder de parlementaire democratie te ondermijnen. Daaruit is af te leiden, dat de BVA eigenlijk vindt, dat de vakbeweging al te ver is gegaan.

Deze conclusie is juist. De BVA heeft namelijk zelf gesteld: Steeds meer zijn onze bezwaren toegenomen tegen de wijze waarop de vakbeweging zich ten opzichte van de overheid opstelt, omdat naar onze mening de vakcentrales zich op terreinen begeven, die niet direct tot het werkgebied van de vakbeweging horen. EW-redacteur Witteman zegt, dat de BVA-leden zich geergerd hebben aan de chantagepolitiek van de vakbeweging, die de regering een eisenpakket aanbood, waaraan zij tegemoet zal moeten komen, willen de onderhandelingen over de arbeidsvoorwaarden voor 1974 niet in het honderd lopen, met alle onaangename consequenties voor het progressieve kabinet van dien. "Op deze wijze hanteert men een stok achter de deur ten opzichte van de overheid en volksvertegenwoordiging en ondermijnt men de parlementaire democratie", zo meent de BVA.

Dit alles hangt samen met het feit, dat de ideologie van de vakcentrales een stuk breder is geworden. De vakbeweging moet zich niet langer maar bezig houden met het vechten voor een procentje loonsverhoging maar men moet de hele maatschappij en zijn ontwikkeling kritisch begeleiden. Zo meent men. De BVA is echter van mening, dat dit niet betekent, dat nu alles mag. De reden van zijn bestaan moet de vakbond nog steeds ontlenen aan de belangenbehartiging in sociaal en economisch opzicht, aldus de BVA. Algemene onderwerpen die de gehele gemeenschap betreffen gaan in de eerste plaats de politieke partijen aan, zo meent de BVA. Daarom zullen de mensen dan ook stemmen op of zich aansluiten bij een politieke partij, waarvan men de doeleinden kan onderschrijven.

De vakbonden begeven zich dus op een oneigenlijk terrein als zij gaandeweg meer gaan doen dan hun feitelijke opdracht. Bovendien kunnen zij in die situatie niet waarmaken, dat zij namens de leden opereren. Aangenomen mag worden, dat de leden op het gebied van de belangenbehartiging in ruim verband gelijk denken. Maar op allerlei andere terreinen, hoe edel op zich dan ook, zullen zij totaal verschillend denken. In het kader van het vakbondswerk vormt men een eenheid. Daarna en daarnaast valt men uiteen in andere verbanden. Het gevaar is dan ook levensgroot aanwezig, dat georganiseerde werknemers de vakbonden de rug gaan toekeren omdat die bonden zaken gaan entameren die niet des vakbonds zijn en waarmee niet ieder lid het eens is", aldus de BVA.

Volgens de EW-redacteur stelt de BVA daarmee een vraag welke ook eerder tijdens de stakingen van begin dit jaar in Nederland meermalen is gehoord: vertegenwoordigt de vakbeweging zo'n groot deel van de Nederlandse bevolking, dat men de ontwikkeling van de maatschappij naar zijn hand kan zetten? Het hoger personeel denkt daar in ieder geval anders over.

De bestuursraad van de BVA zegt verder nog: "De overheid heeft een eigen taak door het mandaat dat de kiezers hebben verstrekt. Men moet allerlei zaken op eigen merites beoordelen en beslissen. Natuurlijk moet de overheid luisteren naar opvattingen, die in het eigen land leven, maar tenslotte dient zij haar eigen gang te gaan. Niet belangengroepen regeren, maar het parlement". Als voorbeeld haalt de bestuursraad van de BVA de zinssnede aan van het urgentie-programma voor de regering, dat de vakcentrales hebben opgesteld. Daarin staat te lezen: "De inhoud van het te voeren arbeidsvoorwaardenbeleid hangt mede af van de mate, waarin regering en parlement tegemoet komen aan de verlangens van de vakbeweging". De BVA noemt een dergelijke politiek van buigen of barsten "gevaarlijk". Parlement en regering worden immers onder te zware druk gezet. Natuurlijk zal er gebogen worden voor de vakbeweging omdat iedereen immers een prettig sociaal klimaat wil. De vakbeweging krijgt dus zijn zin. "Maar daarmee ondermijnt de vakbeweging tegelijkertijd de parlementaire democratie. Het is koppelverkoop". Zo meent de BVA. Tot zover Elseviers Weekblad.

IOWUA aan tafel met Lago

ORANJESTAD — In het Aruba Sheratonhotel hebben de afgelopen dagen de Lago-onderhandelaars vergaderd met het IOWUA-bestuur over een nieuw te sluiten cao. Over de besprekingen, aldus kwamen partijen overeen, zal niets worden vrijgegeven totdat men klaar is, omdat men de sfeer van de besprekingen niet wil beïnvloeden door publicaties.

Ontucht met minderjarige

SAN NICOLAS — Een 28-jarige man werd dinsdag te San Nicolas door de KZP ingesloten. Hij werd ervan verdacht ontuchtige handelingen te hebben gepleegd met een meisje beneden vijftien jaar.

Cao-overleg FTA

ORANJESTAD — Hedenmiddag zal de FTA een eerste gesprek hebben met het personeel van het casino van het Aruba caribbean Hotel over het nieuwe cao aangezien de huidige in oktober afloopt. Zes weken tevoren moeten nieuwe voorstellen worden ingediend. Morgenmiddag om twee uur worden in Trocadero de onderhandelingen voortgezet voor de nieuwe cao welke de FTA met de autohandelaren op Aruba wil sluiten. De onderhandelingen werden reeds begonnen, waarbij in principe werd overeengekomen dat de tweede cao met terugwerkende kracht per 1 juli van dit jaar zal ingaan. Doordat de heer Richardson naar Costa Rica moest werden de onderhandelingen toen enige weken geschorst.

INGEZONDEN

Open brief aan politici

Deze brief is een uitdaging en een bezinning. Een uitdaging voor de politici in deze tijd van schone beloften. Een bezinning over de problematiek van het onderwijs....

Onze ontwikkeling en onze toekomst staan op het spel. Wij moeten zeer binnenkort een onafhankelijke staat worden. Wij zullen dus deze zware verantwoordelijkheid moeten gaan en kunnen dragen.

Ons land bevindt zich duidelijk in een proces van achteruitgang. Een verziekte economie frustreert onze hele maatschappij. Er zijn duizenden werkelozen. Wij hebben een enorme schuldenlast. Er is een groot tekort aan capabele en goed gevormde leiders op praktisch elk gebied.

Het fundament van deze totale ontwikkeling is opvoeding en onderwijs. Hetgeen het onderwijs als factor in de economische, geestelijke, culturele, politieke, demografische en hygiënische ontwikkeling bijdraagt is enorm bepalend voor de vooruitgang van een ontwikkelingsland. Zonder een behoorlijk aangepaste scholing en alfabetisering is geen enkele positieve ontwikkeling mogelijk.

Ons onderwijs faalt momenteel verschrikkelijk en ons land bevindt zich daardoor in zeer kritieke situatie. Wij hebben een vernederend onderwijssysteem met weinig rendement waarin:

1. Een onverantwoord aantal kinderen jaarlijks blijft zitten.
2. Honderden jeugdigen falen en uitvallen.
3. Een grote hoeveelheid leerlingen vanwege sociale en andere omstandigheden de lessen verzuimt.
4. Elk jaar een ontoelaatbaar groot deel van de kandidaten wordt afgewezen.
5. Een groot tekort bestaat aan:
 a. kleuter- en basisscholen, b.o.- en nijverheidsscholen;
 b. Antilliaans midden en hoger kader;
 c. behoorlijk aangepaste methoden.
6. Concrete Antilliaanse doelstellingen geheel ontbreken.
7. De vorming intellectualistische is, d.w.z. voornamelijk gebaseerd op kennis, prestatie en concurrentie, waarbij de mensvorming veel te wensen over laat.
8. Het Departement van Onderwijs en andere belangrijke instellingen (zoals het P.D.B.) niet voldoende de kans krijgen een effectief beleid te voeren.
9. Een afdoende controle op en evaluatie van het vormingsapparaat geheel gemist wordt.
10. Een behoorlijk en goed geoutilleerd instituut voor de opleiding van kleuterleidsters, onderwijzers en leraren ontbreekt.
11. Geen of onvoldoende bij- of herscholingsmogelijkheden bestaan voor de leerkrachten.
12. Geen plaats is voor een harmonische vorming van de werkende en werkloze jeugd.
13. Onverantwoorde mutatie onder leerkrachten nog steeds voorkomt.
14. Teveel leerkrachten en leerlingen het systeem als frusterend ervaren.
15. De ouders in de praktijk totaal geen medezeggenschap en beslissingsrecht hebben.

De vakbond voor leerkrachten op Curaçao en op Bonaire, de V.L.C., is van mening dat in de komende regeerperiode ons onderwijs drastisch zal moeten worden aangepakt. Het is volgens deze bond duidelijk dat een voortsukkelen en verder gaan met lapmiddelen op de huidige wijze ons onderwijs — en daarmee de Nederlandse Antillen — naar het totale nulpunt zullen leiden. Er zal daarom tijdens de komende vier regeringsjaren een duidelijke strategie ontwikkeld moeten worden die in diezelfde tijd tot daadwerkelijke TOTALE VERNIEUWING (geen aanpassing van het kind aan het systeem) van het onderwijs moet leiden. Deze geïntegreerde strategie zal onder andere van de volgende punten moeten uitgaan:

a. Er moeten ontwerpen van Landsverordeningen voor die typen van onderwijs waarvoor nog geen Landsverordeningen bestaan ter bestudering aan de V.L.C. worden aangeboden.

b. In een tweede stadium (doch binnen 4 jaar) zullen Landsverordeningen voor alle onderwijstypen gereed moeten komen.

c. Het probleem moedertaal/voertaal zal eindelijk positief moeten worden opgelost.

d. Het onderwijssysteem zal elk kind gelijke kansen moeten bieden om zich naar hun mogelijkheden optimaal te kunnen ontwikkelen.

e. Er zal nauwkeurig moeten worden aangegeven hoe en wanneer (doch binnen 4 jaar) een algemene leerplichtwet zal worden ingevoerd.

f. Er zal een aanvang moeten worden gemaakt met bewustmaking van onze bevolking en een bevordering van „education permanente".

g. Aan bij- en herscholing van leerkrachten zal de nodige zorg moeten worden besteed.

h. Een concrete planning voor experimenten zal moeten worden opgezet en uitgevoerd.

i. Een degelijk opleidingsinstituut voor leerkrachten moet verwerkelijkt worden.

j. Er zal een duidelijke, reele aanpak van de aansluitingsproblemen tussen de verschillende onderwijstypen moeten komen.

k. Een optimale controle en evaluatie van het functioneren van het vormingsapparaat moet worden verwezenlijkt.

l. Het Departement van Onderwijs zal in de gelegenheid moeten worden gesteld om een gerichter beleid te gaan voeren.

m. Een kritischer beleid ten aanzien van beurzen en studie-opdrachten zal gevolgd moeten worden.

n. De daadwerkelijke participatie van de ouders aan het onderwijs zal krachtig gestimuleerd moeten worden.

o. De massamedia moeten optimaal gebruikt gaan worden ten behoeve van het totale vernieuwingsproces.

De V.L.C. zal zich zeer kritisch opstellen tegenover de komende minister van Onderwijs en de aanpak van de voorgestelde beleidspunten. Deze minister moet een vakdeskundige persoon zijn die de V.L.C. volledig betrekt bij elke beleidsfase.

De V.L.C. zal op basis hiervan bereid zijn tot een positieve samenwerking.

De V.L.C. zal niet toestaan dat er een politiek spelletjes gespeeld wordt met het onderwijs, dat de hoeksteen is van onze toekomst.

Een onbekwame politieke figuur zal bij voorbaat op een behoorlijk actief en zo nodig agressief tegenspel van de V.L.C. kunnen rekenen. De V.L.C. eist daarom nogmaals een vakdeskundige minister, die in staat zal zijn om samen met de V.L.C. en anderen die betrokken zijn bij het onderwijs een verantwoord en fundamenteel onderwijs- en cultuurbeleid te voeren.

V.L.C.

Padvinders naar Santo Domingo

PHILIPSBURG — Een groep van twintig padvinders onder leiding van district-commissaris Sydney Lejuez vertrekt aanstaande maandag van Sint Maarten naar de Dominicaanse republiek ter bijwoning van een internationale jubileum Jamboree. Verwacht wordt dat alle onliggende landen vertegenwoordigers zullen sturen, terwijl nog 3000 padvinders van Santo Domingo deel nemen.

Op Sint Maarten heeft de handel de helpende hand geboden zodat deze uitzending mogelijk werd. De jamboree duurt tot de negentiende augustus doch de gasten uit Sint Maarten blijven twee dagen langer als gasten van vrienden en bekenden.

Kemmons Wilson legt eerste steen H.I. hotel

ORANJESTAD. — De voorzitter van de Raad van Bestur van Holiday Inns Inc. de heer Kemmons Wilson zal op zaterdag 18 augustus de eerste steen leggen voor het nieuwe hotel van Holiday Inn op Aruba.

De heer Wilson arriveert zaterdagmiddag om tien over twee op Aruba waar hij zal worden begroet door gedeputeerde Osbaldo Croes, de heer Marcel Wortman van de Aruba Hotel Association, drs. Martin Vlietman van Aruba Real Estate, Tomas Zeisel die innkeeper is van H.I. op Aruba, O. Arends van het Toeristenbureau en Frank King van King International corp.

Zaterdagavond zal de heer Wilson de deelnemers aan het Antilliaanse perscongres in Holiday Inn toespreken.

KSH-dammen

HOOGEZAND. — De uitslagen van de woensdag in Hoogezand gespeelde partijen voor de zesde ronde van het internationale KSH-damtoernooi zijn voor wat betreft de eregroep:

Rabatel (Fr.) — Cazemier (Zwits.) 2—0; Andreiko (SU) — Gordijn (Ned.) 2—0; Barrow (VS) — De Ruiter (Ned.) 1—1; Wiersma (Ned.) — De Jong (Ned.) 2—0; Kuyken (Zwits.) — Baba Sy (Sen.) 1—1; Smith (VS) — Lefebvre (Can.) 2—0.

STAND: 1. Andreiko 10 punten; 2, Wiersma 9; 3. Kuyken 8; 4. Baba Sy 7; 5. De Ruiter, Barrow, Rabatel, Smith 6; 9. Cazemier 5; 10. Gordijn 4; 11. De Jong 3; 12. Lefebvre 2.

De verdere uitslagen zijn:

HOOFDGROEP: V.d. Hoek (Ned.) — Jansen (Ned.) 0—2; Mensonides (Ned.) — Don Kandane (Ceylon) 1—1; Gregoire (Belg.) — Teer (Ned.) 2—0; Badiali (It.) — Slaby (Belg.) 0—2; Bruch (It.) — mej. v. Nieuwenhuizen (Ned.) 2—0; Otten (Ned.) — Pershad (Sur.) 1—1.

Stand na zes ronden: 1. Jansen 10 punten; 2/4. Pershad, Bruch, Gregoire allen 8; 5/6. V.d. Hoek en Teer beiden 6; 7/9. Badiali, Mensonides en Otten allen 6; 10. Slaby 4; 11/12 mej. Nieuwenhuizen en Don Kandane beiden 1.

MONTERREY — Ongeveer 200 vrouwen hebben in deze Mexicaanse stad geprotesteerd tegen de hoge prijzen, die zij voor de levensmiddelen moeten betalen. Zij willen dat de regering van de staat Nuevo Leon zo snel mogelijk maatregelen hiertegen neemt. De actie werd nog extra kracht bijgezet door een keukenstaking.

NASHVILLE — In de V.S. kampt men op het ogenblik met een groot tekort aan vers vlees. Op de foto de vrijwel lege vleesafdeling van een grote supermarkt in het Amerikaanse Nashville. De eigenaar van deze supermarkt, die vele zaken in geheel Amerika heeft, bestempelde het tekort aan vlees als "kritiek". De oorzaak van het tekort zou liggen in het bijzonder kleine aanbod van vee op de markten.

Deelname groot aan perscongres

ORANJESTAD — Tijdens de gisteravond in Trocadero gehouden ledenvergadering van de Aruba Pressclub bleek dat er voor het tweede Antilliaanse perscongres dat volgende week vrijdagavond in Holiday Inn van start gaat grote belangstelling gaat. Tot gisteravond hadden zich reeds zesenzeventig deelnemers van Curacao, Bonaire en Aruba aangemeld, terwijl nog gewacht wordt op de Bovenwinden.

Het damescomite van de APC heeft voor de bezoekende dames eveneens een aantrekkelijk programma samengesteld waarbij zaterdagmorgen een rondrit over Aruba wordt gemaakt gevolgd door koffie en modeshow in Aruba Sheraton hotel, waaraan mevrouw Tina de Lislae medewerking verleent. Zondagmorgen, terwijl de resolutie-commissie vergadert, zullen de gasten gelegenheid hebben op uitnodiging van de heer G. J. Schouten om een tocht in zijn glassbottom-boot te maken.

Voor Miss Press zijn vier kandidaten te weten de dames Judith Trinler, Gemma Oduber, Vivian Croes en Rina Schoppema. Komende zaterdag zal een commissie van de club na een gesprek met de vier kandidaten, die allen aan de Miss Aruba-verkiezing deelnamen, de Miss Press 1973 aanwijzen.

Het bestuur van de Aruba Pressclub was zeer enthousiast over alle medewerking bij de organisatie ondervonden, in het bijzonder van de Lago-directie, het toeristenbureau en de staf van Holiday Inn Aruba.

Hersenschudding bij ongeval

ORANJESTAD — In het verkeer werden op dinsdag vier verkeersongevallen gemeld, waarbij voor ongeveer negenhonderd gulden aan materiele schade werd aangericht.

Een personenauto waarmee joy riding werd gepleegd, werd later teruggevonden.

Te Macurima werd een 10-jarige wielrijder door een personenauto aangereden. Het jongetje stak met zijn fiets onverwachts de rijweg over. Hij liep een hersenschudding op en werd ter observatie in het hospitaal opgenomen.

Echtelijke ruzies

ORANJESTAD — De politie moest op dinsdag bij twee echtelijke twisten assistentie verlenen. Bij een der gevallen te Oranjestad werd de politie zelfs tot driemaal toe geroepen. Beide helften besloten op het laatst de boel op te pakken en uit elkaar naar elders te vertrekken.

Te Santa Cruz vroeg een vrouw assistentie, nadat zij door haar echtgenoot was mishandeld. Zij vertoonde een klein wondje aan het hoofd.

Nachtwaker betrapt vernieler

SAN NICOLAS — In de nacht van maandag op dinsdag probeerde een man met een ijzeren pijp een uitstalkast van Spritzer & Fuhrmann te San Nicolas te vernielen. Een op dienst zijnde nachtwaker wist de man te grijpen en hem aan de politie over te leveren. De man, die onder drankinvloed verkeerde, werd ter ontnuchtering ingesloten.

Loonaanpassing voor werknemers bij onderaannemers McKee

SAN NICOLAS — Het bestuur van de General Workers Union (GWU) maakte gisteren bekend aan de werknemers bij de onder-aannemers van McKee welke de tweede ontzwavelingsfabriek voor Lago bouwt dat met de onderaannemers, te weten Rivaco, SECA en Anco Inc. overeenstemming werd bereikt over loonsverhoging in verband met gestegen kosten van levensonderhoud. Per 6 augustus wordt een verhoging van drie procent betaald terwijl na het bekend worden van het indexcijfer van de overheid het verschil met terugwerkende kracht zal worden betaald.

Honduras neemt deel aan vredesoverleg

TEGUCIGALPA — Honduras zal deelnemen aan een vergadering, welke onder auspicien van de Organisatie van Amerikaanse staten (OAS) wordt gehouden om de stand van zaken van het vredesoverleg tussen Honduras en El Salvador te bepalen. Het overleg zal in Washington plaats hebben op 20 augustus. Doel is een uitweg te vinden voor de impasse, waarin dit overleg is terecht gekomen nadat in 1969 de voetbaloorlog gewoed heeft. In april van dit jaar kwamen de kanseliers van beide landen bijeen. Dit leverde geen succes op.

Per luchtballon over Atlantische Oceaan

BAR HARBOR — De Canadese kustwacht is vandaag op zoek gegaan naar de ballonvaarder Robert Sparks, die nog geen 24 uur nadat hij voor een tocht over de Atlantische Oceaan was opgestegen om hulp heeft gevraagd.

De kustwacht had kort voor middernacht een noodsein opgevangen. Aan boord van zijn ballon Yankee Zephyr heeft Sparks een zender van beperkte capaciteit.

Zijn vertrek was al weken vertraagd door slecht weer. Hij wilde pas opstijgen wanneer de omstandigheden perfect waren. Tenslotte steeg Sparks woensdagochtend op met bestemming Le Bourget te Parijs.

Sparks maakt zijn, volgens insiders zeer gewaagde vlucht met een enigszins gewijzigd type hete luchtballon, waarbij gebruik wordt gemaakt van verwarmd helium en hete lucht. Hij wil trachten op een hoogte van minimaal 5500 meter te varen om op deze wijze het meeste nut te hebben van de luchtstromingen. Als hij met de Yankee Zephyr niet al te veel afdrijft, zal hij toch nog minstens 5100 kilometer moeten afleggen om in Parijs te komen. Hij denkt dit in vijf dagen te kunnen doen. Met zijn 120 vaaruren zou hij dan tevens het wereldrecord hebben gebroken dat de Duitser Berliner in 1914 vestigde door 84 uur onafgebroken in de lucht te blijven.

De Amerikaanse luchtvaarder, die in Europa als balloncommandant minder bekend is dan in eigen land, maakt de tocht in de scheepvormige gondel onder de met 2060 kubieke meter helium gevulde ballon alleen. Volgens deskundigen op het gebied van de ballonvaart is dit het gewaagde van zijn vlucht. Voor een dergelijke moeilijke vaart is een bemanning van zeker drie ervaren ballonvaarders nodig.

Sparks, een oud-jockey en thans hoofd van de hobby-afdeling in een vakantiecentrum, heeft ruim twee jaar aan de voorbereidingen van zijn Atlantische reis gewerkt. Een groep zakenlieden uit Pennsylvania financiert met 100.000 dollar Sparks eenzame tocht over het water.

Bijna drie jaar geleden — op 20 september 1970 — vertrokken van Long Island in de staat New York drie ballonvaarders met de Free Life om de Atlantische oversteek naar Frankrijk te maken, zij kwamen nooit aan. De dag na hun opstijging moesten zij over hun radio melden dat zij hoogte verloren en op zee moesten dalen, een week later spoelde het wrak van de gondel van de Free Life aan op de kust van New Foundland.

Ondanks uitgebreide nasporingen zijn de stoffelijke resten van de Brit Malcolm Brighton, de Amerikaan Rodney Anderson en zijn vrouw Pamela nooit gevonden.

Agnew ontkent schuld aan fraude en corruptie

WASHINGTON — Vice-president Spiro T. Agnew van de Verenigde Staten heeft zich woensdag op een persconferentie verweerd tegen aantijgingen dat hij in zijn tijd in Maryland corrupt is geweest. Agnew noemde de desbetreffende berichten gemeen, kwaadaardig en vals.

Ik laat mij niet op deze manier door het slijk halen, zei de vice-president. Agnew ging in op de bekendmaking in het begin van de week dat een federaal onderzoek tegen hem gaande was om vast te stellen of hij zich heeft schuldig gemaakt aan omkoperij, misdadige opzet en belastingfraude.

Vice-president Agnew noemde de bewering dat hij eens 1.000 dollar per week van aannemers opstreek, verachtelijke leugens.

Maandagavond had Agnew gezegd dat hij zich aan geen strafbare feiten had schuldig gemaakt en er niet meer in het openbaar op zou terugkomen. Woensdag zei hij van gedachten te zijn veranderd naar aanleiding van lekken aan de pers van de zijde van kringen in nauw contact met de federale onderzoekers.

Niet alleen zou Agnew volgens de gewraakte krantenberichten op zeker ogenblik 1.000 dollar per week van aannemers in Maryland gekregen hebben, hij zou een som ineens van 50.000 dollar hebben gekregen nadat hij vice-president geworden was.

De perschef van het Witte Huis, Gerald Warren, verklaarde woensdag dat het feit dat de vice-president onderwerp van een onderzoek was, geen reden voor president Nixon was zijn vertrouwen in Agnew op te zeggen op zijn houding jegens hem te wijzigen. Hij zei dat het Witte Huis er niet meer over wenste te zeggen, omdat dit hoogst onbehoorlijk zou zijn, waar de affaire sub judice is.

Agnew zei dat hij dinsdag een diepgaand gesprek van een uur en drie kwartier met president Nixon heeft gehad en dat hij deze ervan in kennis stelde dat hij woensdag een persconferentie zou houden. Deze persconferentie is mijn eigen idee, zei hij.

Onder normale omstandigheden, aldus de vice-president, zijn er traditionele waarborgen ter bescherming van iemand die onderwerp van een onderzoek is. Maar, voegde hij er, refererende aan de lekken, aan toe, die bescherming geldt klaarblijkelijk niet voor de vice-president van de Verenigde Staten.

Agnew zei dat president Nixon vertrouwen in hem had uitgedrukt maar dat hij niet om een desbetreffende verklaring in het openbaar van de president zou vragen. Dat alles wat ik nodig heb, zei Agnew met een verwijzing naar Nixons persoonlijke uitdrukking van vertrouwen in hem.

Het onderzoek naar Agnew wordt geleid door officier van justitie George Beall, broer van senator Glen Beall van Maryland.

De vice-president zei op de vraag of hij had overwogen af te treden om het vertrouwen van het publiek niet te beschamen: Ik verwacht niet schuldig te worden gevonden en ik ben daarom niet van plan mij daarin te verdiepen.

Een verslaggever vroeg hem of hij ooit geld voor zijn persoonlijk gebruik had gekregen van firmas die zaken deden met de staat Maryland terwijl hij gouverneur was of al vice-president geworden was.

Absoluut niet, antwoordde Agnew. Ik heb niets te verbergen.

Hij zei dat de beschuldigingen aan zijn adres afkomstig waren van lieden die in grote moeilijkheden verkeren en die flirten met het denkbeeld dat ze immuniteit van strafvervolging krijgen als ze tegen mij beschuldigingen inbrengen.

De Washington Post heeft geschreven dat twee ingenieurs in Maryland, Lester Matz en Jerome B. Wolff, onderhandelen met federale officieren van justitie over immuniteit van strafvervolging in ruil voor informatie die zij aan het verschaffen zouden zijn over Agnew en misschien anderen.

Agnew zei niet te verwachten dat hij voor de grand jury gedaagd zou worden.

Hij zei zes dagen geleden een brief van Beall te hebben gekregen waarin deze [illegible] dat het onderzoek beschuldigingen van omkoperij, belastingfraude, afpersing en misdadig opzet betrof. Beall is een door president Nixon aangestelde Republikein.

Agnew zei dat hij president Nixons eigen moeilijkheden in verband met Watergate besefte en dat hij volledig vertrouwen in Nixon had.

Aan hem werd gevraagd of de affaire van invloed was op zijn eventuele kandidatuur voor het presidentschap in 1976. Agnew omzeilde de zaak en zei dat het voor iemand in een positie als de zijne kommervol was zich in zulk een situatie te bevinden.

De vice-president onthulde dat hij sinds februari van het onderzoek op de hoogte was en zich in april met een advocaat had verstaan. President Nixon kreeg er volgens hem „vermoedelijk kort daarna" over te horen. Agnew zei dat hij de affaire misschien met de president besproken had voor hun gesprek erover op dinsdag.

Schoenen gepast en zonder betalen meegeenomen

WILLEMSTAD — In een winkel aan de Madurostraat vervoegde zich gistermiddag om drie uur een man, die een paar schoenen wilde kopen. Zijn voorkeur ging uit naar schoenen in de "godfather-stijl". Na zijn schoenen gepast te hebben, vroeg hij om bijpassende sokken. Hij trok schoenen en sokken aan en terwijl de bediende de bon uitschreef voor veertig gulden nam de man de benen.

Arabella aan weven geslagen

HOUSTON — De wijfjeskruisspin Arabella aan boord van de Amerikaanse Skylab is begonnen met het weven van een net. Naar de Skylab-astronaut Owen Garriott maandag heeft gemeld, is het net wel niet zo nauwkeurig gemaakt als spinnen dit op aarde plegen te doen, maar in grote trekken lijkt het er wel op. Arabella heeft veel moeten improviseren en wacht nu op het ogenblik, dat er iets in haar net verstrikt zal raken. Lang zal zij waarschijnlijk niet behoeven te wachten, want de huidige bemanning van het Amerikaanse ruimtestation heeft ook vliegen naar de Skylab meegenomen.

Het experiment-Arabella heeft ten doel, na te gaan hoe een spin zich gedraagt in een toestand van gewichtloosheid.

Tent gestolen

WILLEMSTAD — Een grote bungalow-tent is gestolen uit een trailer, welke op het terrein van Brakkeput stond. De tent was in twee zakken verpakt. De diefstal is op klaarlichte dag gebeurd, toen men de trailer over onbeheerd liet staan.

Meisje aangereden

WILLEMSTAD — Een twaalfjarige meisje is gistermiddag rond kwart voor vijf op de Donckerstraat aangereden door een auto. Het kind stak plotseling de rijbaan over. Na behandeld te zijn door een arts kon zij naar huis terugkeren. Het meisje liep een kapwond op aan haar hoofd. De bestuurder van de auto heeft nog geprobeerd een aanrijding te voorkomen. Bij deze manoeuvre kwam hij tegen het hek van een woning terecht.

De Verkeerspolitie handelde gisteren zestien ongevallen af. De directe totaal aangerichte materiële schade bedroeg 6825 gulden.

Geboren:

ELINE KORTEKNIE

Nanny en Rien,
Simone

Curaçao
7-8-'73

BOLINFO
BOLETIN INFORMATIVO NA PAPIAMENTU
9'or di anochi
CUROM

Sentro Kultural Kor
ta presentá
"La Compañía Profesional de Teatro de Venezuela"
den e obra
"El delito en la isla de las cabras"
di Ugo Betti
bow di direkshon di: Marcos Reyes Andrad

aktornan: Belen Diaz, Julio Alcazar, Malena Marquina
dekor: Eduardo
Supervishon di
W.S. v. Meeteren

Jose Enrique Ortiz
i
Rina Penso (komo Pía)

dia 23, 24, 25 di owjustus próksimo
na Centro Pro Arte
por haña karchi na: Boekhandel Salas, Mensing Strada, Boekhandel Eddine, V.G.K.S.

Entrada: f. 7,50 i f. 5.—

EILANDGEBIED CURACAO
STATENVERKIEZING 1973

Hierbij wordt ter openbare kennis gebracht, dat het besluit waarbij de uitslag der op 3 augustus 1973 in dit eilandgebied gehouden verkiezing van de leden van de Staten is vastgesteld, voor eenieder ter inzage is neergelegd ten burele van het bevolkingsregister, Concordiastraat 40A.

Willemstad, 9 augustus 1973.

De plv. voorzitter van het hoofdstembureau,

A. H. DE WINDT.

...etbal koninkrijksspelen :

...ederland wint van N.A.

...AMARIBO — Een gelijkspel ...er zeker ingezeten voor de ...andse Antillen bij het voetbal ... in het kader van de achtste ...rijksspelen. Dat de Neder... wonnen was slechts te danken aan het weinige inzicht, dat , de ...anen opbrachten bij de op... van de aanvallen. Het steeds in ...spel positie plaatsen van de ...aanse voorhoede was bij het ...te wapenfeit van de Nederlan... Hierbij komt nog dat de ...anen in de slotfase twee zekere ...unten om zeep brachten. In de ... helft en wel in de vijfde ...ut, werd de Antillianen een ...unt ontnomen. Toen een van de ...de Antilliaanse diepte passen ...eerde dat L. Richardson oog in ...kwam te staan met de Neder... doelman Verhart. Richardson ... echter door Boschman van ...land vast gehouden waardoor ...chot tam in handen ging van Verhart. De Surinaamse scheidsrechter Rudge zag hiervoor geen rede om een strafschop toe te kennen. De ruststand was 1-0 voor Nederland uit een doelpunt van Ling in de zevende minuut. Het was ook deze Ado speler die de toon gaf aan het spel van Nederland en de antilliaanse achterhoede telkens door zijn snelle doorbraken in de grootste moeilijkheden bracht. De Antillianen kwamen kort voor de rust nog dicht bij de gelijkmaker. Maar de kopbal van E.St. Jago die Verhart reeds was gepasseerd, werd nog op de doellijn door F. Hesselink gered. Met het inbrengen van Yvanzon voor Godfried kreeg het Antilliaansspel een beter gezicht. De aanvallen kwamen beter door de Nederlandse verdediging. Maar R. Clemencia die nu voor de afronding moest zorgen had het geluk niet bij zich. Zeker tweemaal kwam hij in gunstige positie te staan tegen over Verhart maar telkens schoot hij hoog of naast het doel. Met de hoop dat de Antillen nog de gelijkmaker zou scoren kwam, buiten verwachting het tweede Nederlandse doelpunt. In de 29ste minuut. Met geen noemenswaardige en een zeer povere indruk in de laatste minuten van de strijd, eindigde ontmoeting met een 2-0 zege voor Nederland. Morgenavond speelt Suriname tegen Nederland. De verwachtingen zijn dat Nederland ook de winst hier uit de bus zal halen.

Record op mijl

PAOLA CACCHI. — Pigni (Italië), de bronzen medaillewinnares op de 1500 meter in Muenchen, heeft woensdagavond in Viareggio het wereldrecord op de mijl verbeterd en gebracht op 4 minuten en 29.05 seconden. Het oude wereldrecord stond sinds kort met 4.34.9 op naam van de Canadese Glenda Reiser. De prestatie van de Italiaanse loopster betekende uiteraard ook een nieuw Europees record. Het oude Europese record was sedert 20 augustus 1971 (Sittard) met 4.35.4 in handen van de Westduitse Ellen Tittel.

...se Garcia ... Ron Lyle

...NVER — In Denver komt ...de week woensdag de Ameri...e bokser Ron Lyle uit tegen de ...olaan José Garcia. Luly, die ...velen de opvolger van Sonny ...n genoemd wordt verloor enkele ...den terug op beslissing van ... Quarry. José Garcia die vorig ...ook een stormachtige loop naar ...op ondernam werd de weg ...rd door Ernie Terrell die hem ... tweede ronde van een gevecht ...loeg. Beide boksers hebben dus ...oed te maken voor hun publiek.

...VANNA — Na oefeningen in de ... Oceaan hebben twee Russische ..., een onderzeeboot en een ...r afgemeerd in Havanna voor ...beleefdheidsbezoek. Zij zullen ... augustus in Havanna blijven en ...a andere Cubaanse havens be...en.

SUBT speelt

WILLEMSTAD — Op het SUBT-terrein te Vreedenberg zal de voetbal vereniging SUBT enkele wedstrijden realiseren met andere clubs

13.30 uur: SUBT Jr. - Selectie Jeugd CVB 14.30 uur: SUBT 2 - Centro Dominguito 2; 16.30 uur: $UBT - Centro Dominguito.

Rising Trotters in weekeinde tegen Arubaans Plymouth

WILLEMSTAD — Komend weekeinde zullen inter-eilandelijke softbalwedstrijden (afdeling dames) verspeeld worden in het Rifstadion om de Antilliaanse clubtitel. Het betreft hier de negentallen van Plymouth (kampioene van Aruba) en Rissing Trotters (kampioene van Curacao). Rising Trotters zal alles in het werk stellen om de titel van vorig jaar te prolongeren terwijl trainer Edilio Martinez van Plymouth toegezegd heeft dat zijn ploeg het voorbeeld van Casa Haime (twee weken terug werden zij N.A. kampioen afdeling heren) zal volgen.

Het schema der wedstrijden is als volgt:

Zaterdag 20.15 uur: eerste wedstrijd tussen Rising Trotters en Plymouth. Umpires zijn Julio Hellburg („chief"), Juan Maduro (Aruba), Willy Willems, en Acosta Maduro (Aruba); scorer is de heer Regulo Montero. De tweede wedstrijd wordt zondagmorgen om tien uur verspeeld.

Umpires zijn dan Silvio „Cascarita" Leonora („chief"), Juan Maduro (Aruba), en Ciro Pieters en Acosta Maduro (Aruba); scorer is Celcio Curiel.

Daar de serie een „best of three" is bestaat altijd de mogelijkheid dat een eventuele derde eventuele derde wedstrijd op het programma ingelast zal moeten worden. De derde wedstrijd vind daarom om vier uur 's middags plaats. Shell Curacao heeft voor de winnaar een grote wisselbeker beschikbaar gesteld.

ICAO huldigt Japanner

WILLEMSTAD — De International Civil Aviation Organization (ICAO) heeft zijn hoogste onderscheiding, de Edward Warner Award, toegekend aan de Japanner Shizuma Matsuo. De in 1903 geboren Matsuo heeft na zijn afstuderen in de luchtvaart gewerkt en vooral aanvankelijk wat het ontwerpen van luchthavens betreft. In 1949 werd hij directeur generaal van Aeronautics safety board en in 1950 directeur generaal van Japan aeronautics agency. In 1951 werd hij senior vice-president van de nieuw opgerichte luchtvaartmaatschappij Japan Air Lines (JAL), en tien jaar later volgde zijn promotie tot president. Weer tien jaar later werd hij bestuurslid van de Board of directors. Het is de achtste keer dat dit eerbewijs, genoemd naar de eerste ICAO-voorzitter, wordt toegekend. Eerder gebeurde dit aan dr Albert Plesman, Max Hymans, sir William Hildred, Henri Bouché, Ruben Martin Berta en aan de Federation aeronautique internationale (de internationale organisatie van aeroclubs) en de Asecna (een organisatie van vijftien Franssprekende landen in Afrika).

Zes ongevallen in verkeer

WILLEMSTAD — Er werden dinsdag zes ongevallen gemeld bij de Verkeerspolitie. Er is geen melding gemaakt van persoonlijke ongevallen. De totale direct aangerichte schade bedroeg ruim drieduizend gulden.



CARACAS — De communistische partij van Venezuela heeft besloten een aantal linkse katholieke priesters op te stellen op de kieslijsten voor de komende verkiezingen in december, zo heeft een partijfunctionaris bekendgemaakt.

De communistische parlementarier Hector Mujica zei in een vraaggesprek dat was geplaatst in een Venezolaans dagblad, dat het plan door zou gaan ondanks het hevige verzet van de Venezolaanse bisschoppen.

We hebben aardige priesters in het gehele land, die het eens zijn met ons programma en we zullen ze daarom op onze lijst zetten, aldus Mujica.

Zijn verklaring komt vlak na een hevige rel in Venezuela. Vorige week maakte pater Martin Soto, een parochiepriester in een van de armenwijken van Caracas bekend dat hij zich kandidaat stelde voor de gemeenteraadsverkiezingen van Caracas.

Pater Soto, die beweert een persoonlijke vriend te zijn van Fidel Castro stelde toen dat de kerk zich over het algemeen opstelt aan de kant van de bourgoisie, ondanks het feit dat men officieel zegt zich achter het volk te scharen.

MADRID — Ongeveer dreihonderd mensen hebben dinsdagmiddag de begrafenis bijgewoond van de Cubaanse ex-dictator Fulgencio Batista op de begraafplaats van de Spaanse hoofdstad. Aan het graf werden enkele woorden gesproken door de laatste gekozen vice-president van zijn regering Gaston Godoy, die door de komst van Fidel Castro in 1959 nooit zijn functie heeft bekleed.

GUATEMALA — De Britse consul-generaal in Guatemala, John Weymes, wordt sinds zaterdag telefonisch met de dood bedreigd, zo is dinsdag in Guatemala vernomen.

Weymes is de hoogste Britse diplomaat in Guatemala sinds dit land naar aanleiding van het conflict over Brits Honduras het vertrek van de Britse ambassadeur eiste.

In politieke kringen in Guatemala is in de laatste weken beroering ontstaan over geruchten dat Belice (Brits Honduras) onafhankelijkheid verleend zal worden.

Weymes werd drie jaar geleden al eens overvallen door gewapende mannen. Men schreef de overval aan linkse extremisten toe.

BOGOTA — Op 24 augustus zal het overleg op hoog niveau tussen Venezuela en Colombia over de verdeling van het continentaal plat worden hervat. Op genoemde datum wordt de kanselier van Colombia, Alfredo Vasquez Carrizosa, in Caracas verwacht. Hij zal overleg plegen met zijn Venezolaanse ambtgenoot dr Aristides Calvani. Zo werd tijdens het bezoek van de Colombiaanse president aan Venezuela overeengekomen.

QUITO — Het front tot herstel van de democratie, waarin drie partijen samenwerken in Ecuador, is van plan de regering te vragen in 1975 verkiezingen uit te schrijven en de grondwet te wijzigen. Overigens is een leider van dit front door de veiligheidsdienst aangehouden en gevangen gezet. Zo is meegedeeld door een tv-station. Dit bericht kon niet bevestigd worden. Het gaat om Manuel Araujo Hidalgo, die onlangs kritiek heeft geuit op het huidige militaire regiem in zijn land, waar president De Velasco Ibarra aan zijn vierde termijn bezig is. Araujo Hidalgo is ex-minister onder de president geweest.

MEXICO — De Mexicaanse huisvrouwen kunnen binnenkort rode tonijn filets kopen. Volgens de minister van Visserij Hector Medina is het een goed vervangingsmiddel voor vlees. Hij gaf echter toe dat de meeste mensen er moeilijk aan zullen kunnen wennen. Maar, zo zei hij, indertijd moest men ook leren de Veracruz espadarte (zwaardvis) leren eten. Voor de tonijnvangst worden 21 boten uitgerust en men raamt de produktie per jaar op twintigduizend ton. Een deel van de vangst zal worden ingeblikt en volgens de bewindsman garandeert iedere honderd gevangen ton werkgelegenheid voor 700 man aan land.

BUENOS AIRES — Amerika heeft bezwaren gemaakt tegen de verkoop van 37 duizend ton Argentijns mais aan Cuba, zo bericht het blad Cronista Comercial. Volgens het blad komt de afkeurende reactie door de mogelijkheid dat Argentinie zich niet langer zal houden aan de sancties tegen Cuba, toen het land het lidmaatschap van de organisatie van Amerikaanse staten werd ontnomen.

RIO DE JANEIRO — Het Interamerikaans juridisch comité heeft tijdens zijn vergadering in Rio de Janeiro verschillende punten goedgekeurd als themá voor de werk-agenda met het oog op de komende conferentie over het Internationaal privaat-recht. Een van de punten, waarover men overeenstemming bereikte is de internationale arbitrage op het gebied van de handel.

CORDOBA — De achthonderd inwoners van de gevangenis van Cordoba in Argentinië zijn dinsdag aan het muiten geslagen en hebben dertig bewakers en andere personeelsleden gegijzeld. Ze eisen toepassing van een in juli goedgekeurde wet over invrijheidsstelling en strafvermindering.

De politie heeft het complex omsingeld, maar in de gevangenis is alles rustig. Met de overheid is een gesprek over de eis begonnen.

HAVANNA — De onlangs beeindigde besprekingen tussen de communistische partijen van Cuba en Brazilie zijn vriendschappelijk verlopen, aldus het officiele communique. Men heeft wederzijdse informatie uitgewisseld en de internationale problemen geanalyseerd. Aan de besprekingen die in de Cubaanse hoofdstad hebben plaatsgevonden werd deelgenomen door Luis Carlos Prested en Luis Teniro Lima van de Braziliaanse communistische partij en Raul Castro, Blas Roca, Carlos Rafael, R. Rodriguez en Manuel Pineiro voor de Cubaanse C. P.

CORDOBA — De gedetineerden van de gevangenis in de Argentijnse stad Cordoba hebben woensdag een eind gemaakt aan hun oproer en 25 gijzelaars vrijgelaten. De gijzelaars, cipiers en ander gevangenispersoneel, verklaarden dat zij goed waren behandeld.

Het was het dertiende gevangenisoproer na de machtsovername door de Peronistische regering op 25 mei.

Deze regering stelde 371 gevangenen in vrijheid en verzachtte later vele straffen. Degenen die niet werden vrijgelaten, eisten echter meer clementie.

De opstand in de gevangenis van Cordoba, die 24 uur heeft geduurd, is zonder bloedvergieten verlopen.

Suiker

...e weg naar de hel is geplaveid ...t goede voornemens, en ik weet ...a zeker dat ik naar de hel ga, ... hij tenminste nog bestaat.

...Toen we vorige week een paar ...en naar Caracas gingen, had ...n bedrijfsleider of een inkoop...ef, in elk geval een hoge piet in ... supermarkt ons verzekerd dat ...voor het eind van de week wel ...er suiker zou zijn. Uit Santo ...mingo, waar wel meer snoep...ed vandaan komt, of waar dan ...ok vandaan. Wij geloofden het ...et zo heel erg, en we waren van ...n om het zekere voor het ...zekere te nemen, en niet zonder ...uiker uit Venezuela terug te ...eren. Maar daar is maar weinig ...an terecht gekomen.

... In Caracas bleek ons helemaal ...ets van suikerschaarste. Integen...eel, als je in een van die ...telbare snackbars in het cen...rum een jugo bestelde, zo'n ...ekkere fruitshake, gingen er een ...aar enorme scheppen suiker in de ...shaker. Mijn vrouw zag dat met ...afgrijzen, want al is ze gek op jugo ...di papaya of zo, ze is ook gesteld ...op haar lijn. Maar goed, zo'n paar ...dagen maken er nog geen gewe...tenszaak van, en op Curaçao ...zouden we niet weten waar we ...zo'n shake konden krijgen. En als ...je een kop koffie bestelde, of het ...nu een kleintje was of een grande ...con leche, je kreeg er twee ...suikerzakjes bij. Nee, volgens mij ...hebben ze in ons grote burland ...suiker genoeg, er zit vast wel een ...of andere politiek achter. Bijvoor...beeld om duidelijk te maken dat ..."Curaçao de corazon" heel mooi ...klinkt, maar dat het zou moeten ...zijn "Curaçao sin azucar".

...Nu zitten we weer op ons ...suikerloze eiland, waar de suiker ...alleen nog onder de toonbank ...door verkocht wordt alsof er LSD ...in zit. Gelukkig hebben we wel ...alle suikerzakjes die we toch niet ...in de koffie of de thee gooiden ...bewaard, en achteraf sta je er van ...te kijken hoeveel je in zo'n paar ...dagen drinkt in die frisse stad. Het ...is dan ook begrijpelijk dat je, ...wanneer je met de teleferico naar ...boven in de wolken neergezet ...wordt, waar je bibbert van de kou, ...dat je dan alleen maar kouwe cola ...kunt drinken.

...Nou ja, en zo is het hier ...eigenlijk ook. Ik durf nergens ...meer koffie te vragen, al wordt ...het nog zo vriendelijk aange...boden. Geef mij maar cola. En in ...bier smaakt suiker ook niet. In de ...hemel is geen bier, maar in de hel ...zeker niet, dus drinken we het ...maar hier.

IKS




AJAX nam afscheid van Sjaak Swart die in '72-'73 zijn laatste competitie uitspeelde. Op de foto, zittend geheel links, Shakie.

Major League

NEW YORK — MAJOR LEAGUE BASEBALL

AMERICAN LEAGUE

New York Yankees 3, Texas Rangers 2; Cleveland Indians 13, Chicago White Sox 1; Boston Red Sox 9, Kansas City Royals 4; Milwaukee Brewers 8, California Angels 2; Baltimore Orioles 6, Minnesota Twins 1; Detroit Tigers 3, Oakland Athletics 2.

NATIONAL LEAGUE

New York Mets 1, Los Angeles Dodgers 0; San Diego Padres 3, Philadelphia Phillies 0; Cincinnati Reds 4, Chicago Cubs 3; Atlanta Braves 4, St. Louis Cardinals 1; Pittsburgh Pirates 4, Houston Astros 3; San Francisco Giants 2, Montreal Expos 1.

Tottenham Hotspur van veld geveegd:

Schitterend afscheid Sjaak Swart

AMSTERDAM. — De medespelers van Sjakie Swart hebben woensdagavond op schitterende wijze afscheid van hem genomen. Voor een volgepakt Olympisch Stadion in Amsterdam speelde nummer acht voor de laatste maal in zijn Ajax. Een Ajax dat in absolute topvorm tegenstander Tottenham Hotspur geheel van het veld speelde.

Binnen acht minuten moest Engelands voetballer van het jaar, doelman Jennings, driemaal de bal uit het doel halen. Swart maakte zelf geen doelpunt. Hij ondervond nogal last van zijn opgelopen spierblessure.

Dit verhinderde hem niet om juist op die plaatsen op te duiken waar het nodig was, zoals hij dat altijd heeft gedaan. Net als in de derde minuut: Een wegspringende bal kwam bij de „maestro". Hij gaf ineens door naar Cruyff, uit diens kopstoot knalde Neeskens het openingsdoelpunt in (1–0).

Swarts' Ajax bleef komen. Binnen acht minuten was het al 3–0 door fraaie treffers van Johan Cruyff, hoewel hij de eerste maal mogelijk in buitenspelpositie stond. Via Neeskens, met een afstandschot, werd het nog voor de rust 4–0. In de tweede helft werden de Spurs voor een afgang gespaard door een kopbal van Peters, waarbij doelman Wever (hij verving de geblesseerde (Stuy) niet vrijuit ging, konden de Londenaren de eer redden.

Na rust werden Cruyff en Keizer, voor rust excellerend, vervangen door respectievelijk Rep en Arnold Muhren. Het deed aan de kwaliteit van het spel van Ajax totaal niets af.

Een kwartier voor tijd legde scheidsrechter Charles Corver het spel stil. Toen was de tijd aangebroken voor een massale hulding. Sjaaks vrouw en zijn twee dochtertjes waren de eersten die hem bloemen aanboden. Omstuwd door honderden, vooral jeugdige supporters, maakte Sjakie zijn ererondje langs de tribunes met zijn publiek. Na deze ereronde ging Swart op de schouders van de jeugd, die ongehinderd het veld mocht betreden. De directie van het Olympisch Stadion had besloten om de hekken rond het veld niet te plaatsen. Tijdens zijn ereronde werd Sjakie toegezongen door het publiek. Onder leiding van Harry de Groot, als dirigent op de middenstip geinstalleerd zongen de duizenden: „Dag Sjakie Swart, dag Sjakie Swart, wij moeten jou nou laten gaan, je hebt ons veel plezier gedaan, maar jij zult blijven voortbestaan in iedereens hart"...

Onder een daverend gejuich en gescandeerd Sjakie, Sjakie, verdween de sympathieke voetballer, met in zijn armen de wedstrijdbal gekneld, voorgoed uit de aktieve voetbalwereld van de professionals. Hij was te geëmotioneerd om voor de microfoon een persoonlijk dankwoord te spreken. Elles Berger, als „speaker" van het stadion optredend deze avond, deed het voor hem in de plaats. In de resterende vijftien minuten werd Swart vervangen door Kleton. In de stand kwam ook geen verandering meer.

WILLEMSTAD — In de nacht van maandag op dinsdag is ingebroken in een kantoor aan de Scharlooweg. Er werd voor zestienhonderd gulden schade toegebracht aan de twee kluizen welke men probeerde te forceren. Uit een bureaulade nam men 64 gulden weg en van een tafel 122 gulden.

In dezelfde nacht heeft men geprobeerd de brandkast te kraken van een toko te Rio Canario. De daarbij aangerichte schade is nog niet bekend. Wel is bekend, dat aan een ruit welke men kapot sloeg, een schade van driehonderd gulden is toegebracht.

Ned. Antillen naar WK gewichtheffen in Cuba

WILLEMSTAD — In het oude Kransji-gebouw worden morgenavond open wedstrijden in het gewichtheffen georganiseerd. Aan deze strijd neemt ook Aruba deel. Een en ander ter voorbereiding (vormen van een Antilliaanse selectie) op de wereld- en centraalamerikaanse kampioenschappen welke dit jaar in Cuba gehouden worden. De afgevaardigden van Aruba voor dit open contest zijn: Alejandro Farro (superzwaargewicht), Kenneth Rivers (ligth heavy), Dania (vedergewicht) en Wilson (middengewicht).

Ploegleiders zijn de heren Emeterio Bareno en Juan Cruz. Wij vroegen de heer Marcel Betrian, voorzitter van de Curacaose gewichtheffers Bond welke kansen een Antilliaanse ploeg op Cuba zou maken. "In de classificatie voor Latijnsamerikaanse en Caribische (ei)landen is voor ons zeker de derde plaats weggelegd". En wat hij dacht over het pas gehouden Zuidamerikaanse gewichtheffers toernooi waar Venezuela als eerste uit de bus was gekomen: "Als wij aan deze kampioenschappen hadden deelgenomen, zouden wij zeker gewonnen hebben. Het is n.l. zo dat het peil van Midden-Amerika en het Caribisch gebied veel hoger ligt dan Zuid-Amerika". Het open contest in het oude Kransji-gebouw vangt om acht uur aan.

Major League

NEW YORK — De stand in de Major League van Amerika is momenteel:

NATIONAL LEAGUE; Oost:

St. Louis	61	51	.545	--
Chicago	56	56	.500	5
Pittsburgh	54	55	.495	5 1/2
Montreal	54	56	.491	6
Philadelphia	52	60	.464	9
New York	49	60	.450	10 1/2

West:

L. Angeles Dodgers	70	42	.625	--
Cincinati	67	47	.588	4
S. Francisco	61	49	.555	8
Houston	58	57	.504	13 1/2
Atlanta	52	64	.448	20
S. Diego	37	74	.333	32 1/2

AMERICAN LEAGUE; Oost:

Detroit	60	50	.545	--
Baltimore	58	49	.542	1/2
Boston	59	51	.536	1
New York	61	53	.535	1
Milwaukee	52	57	.477	7 1/2
Cleveland	43	70	.381	18 1/2

West:

Oakland	63	48	.568	--
Kansas City	64	49	.566	--
Minesota	55	53	.509	6 1/2
Chicago	55	57	.491	8 1/2
California	51	57	.472	10 1/2
Texas	41	68	.376	21

Anglicaanse kannunik Burgees Carr:

Vaticaan zit in maag met Portugees concordaat

DEN HAAG. – Het Vaticaan zit evenzeer met het concordaat met Portugal en het missie-akkoord van 1940 in zijn maag als wij. Dit verklaarde secretaris-generaal Burgess Caar van de Panafrikaanse Raad van Kerken tijdens een persconferentie in Den Haag. Deze raad omvat dertig protestantse, anglikaanse en orghodoxe kerekn in 31 Afrikaanse landen, en is de „tegenhanger" van het symposium van Afrikaanse bisschoppenconferenties.

Burgess Carr, die vorige week een bezoek heeft gebracht aan het Vaticaan, heeft er bij de paus op aangedrongen om desnoods eenzijdig het concordaat tussen de Heilige Stoel en Portugal op te zeggen. Volgens deze verdragen moeten de missies in de Portugese overzeese gebiedsdelen in Afrika tot nut strekken van het moederland.

Grote zorg

Zowel in zijn gesprek met paus Paulus, als tijdens zijn kontakten met staatssecretaris Casarolli, kardinaal Roy van de commissie „Justitia et pax" en kardinaal Willebrands van het secretariaat voor de eenheid, zei kanunnik Burgess Carr een grote zorg te hebben vastgesteld voor het van de Afrikanen in de Portugese gebieden. Besloten werd dat de Panafrikaanse raad van kerken hierover kontakt zal houden met de Romeinse instanties. Ook tijdens het heilig Jaar, dat aan het thema verzoening is gewijd, en tijdens de komende bisschoopensynode, waarop over evangelisatie wordt gesproken, zal dit onderwerp ter sprake komen. Binnenkort zal de Afrikaanse Raad van Kerken de kwestie van het konkordaat nader bespreken met de gezamenlijke Afrikaanse bisschoppenconferenties. Burgess Carr toonde zich verheugd over de stappen, welke de commissie „Justitia et pax" en de wereldraad van kerken, tegen de koloniale politiek en het racisme hebben ondernomen.

Enorme groei

Tijdens de persconferentie herinnerde Burgess Carr aan de enorme groei welke het christendom in Afrika thans doormaakt. Een uitgebreid onderzoek heeft vorig jaar aangetoond dat 40,6 procent van de bevolking zich christen noemt, d.w.z. 149,3 miljoen. Het aantal groeit met vijf à zes procent per jaar, terwijl de bevolking met 2,5 procent toeneemt. Wanneer deze groei doorzet, aldus Burgess Carr, is in het jaar 2000 48 procent christen. Waarmee dit continent, zo zei hij, het wereldcentrum van het christendom zal zijn geworden.

De anglikaanse kanunnik schrift deze groei vooral toe aan het feit dat aan het eind van het politiek kolonialisme in een groot deel van Afrika het christendom de „blaam" een godsdienst van blanken te zijn is kwijt geraakt. Hij wees op de onafhankelijke kerken, die in tegenstelling tot de „gevestigde" kerken iets te zeggen hebben over bevrijding. Burgess Carr onderstreepte het belang van de bevrijding uit geestelijke uitbuiting door Europa en Amerika, die ons willen gebruiken om hun eigen zielen te redden. Het opbouwen van een eigen Afrikaans christendom acht Burgess Carr momenteel de belangrijkste opgave, welke tevens een bijdrage kan betekenen voor de vernieuwing van het christendom elders in de wereld.

In Nederland heeft secretaris-generaal Burgess Carr onder meer besprekingen gevoerd met voorzitter prof. dr H. Fiolet van de Raad van Kerken, met secretaris-generaal dr P. Vriens van de Katholieke Kerkprovincie. Verder had hij gesprekken met vertegenwoordigers van de zending, de Stichting zoekumenische Hulp aan Kerken en Vluchtelingen en de Hervormde Kerk en met minister drs J. Pronk van ontwikkelingssamenwerking; mevr. dr M. Klompé van de pauselijke commissie „Justitia et pax", secretaris-generaal dr A. van den Heuvel van de Hervormde Kerk en oud-premier P. de Jong, voorzitter van Cebemo, de centrale voor bemiddeling bij medefinanciering van ontwikkelingsprogramma's.

Trinidadianen missioneren in Paraguay

PORT OF SPAIN. – Vijf paters van de Heilige Geest, die van Trinidad afkomstig zijn, maar die sinds enkele jaren bezig zijn met de missionering in de binnenlanden van Paraguay hebben zich de vraag gesteld of het niet beter zou zijn om in eigen land te gaan werken. Zij voelen zich in zekere zin voor het dilemma geplaatst, dat de kerk in hun vaderland met personeelsgebrek kampt en zij als geboren Trinidadianen in het buitenland werken. Voorlopig hebben zij besloten hun opdracht in Paraguay te blijven voortzetten, omdat zij zich bewust zijn van het feit, dat het daar begonnen werk in elkaar stort, terwijl de eenvoudige bevolking van hun parochies in Paraguay zich verlaten en verraden zouden voelen als zij hen nu zouden verlaten, nu er enige komt op sociaal en medisch gebied in hun omgeving. De missionarissen zijn ervan overtuigd, dat hun verblijf in Paraguay van beperkte duur zal zijn, omdat zij na het tot stand brengen van verbeteringen in de geestelijke en sociale-materiële sfeer en de overname van hun werk, zich daaraan kunnen onttrekken.

Wereldraad bestaat kwart eeuw

GENEVE. – De herdenking van het vijfentwintigjarig bestaan van de Wereldraad van kerken zal in de Sint Pieter-kathedraal van Genève worden gehouden op zondag 26 augustus. Dit is de kerk, waarin Calvijn zijn leer over de hervorming bekend maakte in de zestiende eeuw.

Bij de herdenking zijn de 120 leden van het Centrale Comité van de Wereldraad aanwezig en evenveel genodigden. Dezelfde litanie, welke bij de oprichting een kwart eeuw geleden werd gebeden, zal ook nu weer gezegd worden. De deelnemers aan de herdenking zullen vragen bijeen te blijven, er naar te streven naar elkaar toe te groeien en om op elke plaats die dingen te vinden, welke men gezamenlijk kan doen. De feestpreek zal gehouden worden door secretaris-generaal dr Philip Potter, die geassisteerd wordt door zijn voorgangers dr W. A. Visser 't Hooft en dr Eugene Carson Blake. De dienst wordt door de Eurovisie over geheel Europa uitgezonden per tv.

Jehova's getuigen vorvolgd in Malawi

BRUSSEL. – In 1967 werden de Getuigen van Jehovah voor het eerst op nationale schaal vervolgd door leden van de militanten jeugdgroep in de Malawki-kongrespartij. De onmiddellijke oorzaak was de weigering van deze kristenen om lid te worden van de enige politieke partij in dit Afrikaanse land. Hun standpunt was gebaseerd op de bijbelse leer dat de politieke betrokkenheid in strijd is met Jezus' woorden betreffende zijn ware volgelingen: „Zij zijn geen deel van de wereld, evenals ik geen deel van de wereld ben."

In het afgelopen jaar barstte – aldus een rapport van de Nieuwsdienst van de Jehovahs Getuigen – om dezelfde redenen een nog heviger golf van vervolgingen los. Door het ganse land werd een georganiseerde poging ondernomen om de meer dan 23.000 Getuigen uit te roeien. De wreedheid van de aanvallen veroorzaakte een stroom van verontwaardiging over de gehele wereld. Alle verzoeken tot de plaatselijke autoriteiten en vertegenwoordigers van de Verenigde Naties om een eind te maken aan die mensonterende mishandelingen van een religieuze minderheid, bleven echter onbeantwoord. De Getuigen waren verplicht het land te ontvluchten naar Zambia en Mozambique.

In Zambia werden de vluchtelingenin het kamp Sinda Misale ondergebracht, door politietroepen geïsoleerd en behandeld als ongewenste bezoekers. Volgens nu beschikbare berichten siterven aldaar meer dan 350 Getuigen ingevolge het slechte water, ondervoeding en gebrek aan medische verzorging. Na de eerste zending dekens, voedsel en geneesmiddelen van geloofsgenoten uit omliggende landen, werden geen nieuwe goederen meer in het kamp toegelaten. Ook pogingen via het Rode Kruis bleven zonder resultaat.

Jezuiet in Civilta Cattolica :

Curie moet niet zo geheimzinnig doen

VATICAANSTAD. – „In de kerk moet informatie regel zijn en geheimhouding uitzondering. Tot nu toe is helaas het omgekeerde het geval, hoewel het ook in de kerk vandaag bijna onmogelijk is geworden een geheim te bewaren." Aldus de Jezuiet Enrico Baragli in een artikel in het Romeinse jezuietentijdschrift „La Civilta Cattolica", dat in Vaticaanse kringen veel opzien heeft gebaard. De aanval van pater Baragli op wat hij noemt de „ongerechtvaardigde geheimzinnigdoenerij" heeft temeer de aandacht getrokken, zowel omdat de auteur secretaris is van de Romeinse studiecommissie inzake communicatiemiddelen, alsook omdat „La Civilta" geldt als een semi-officieel orgaan van het Vaticaan.

Het tijdschrift heeft nauwe banden met het staatssecretariaat, waar substituut Benelli de scepter zwaait, die algemeen beschouwd wordt als de hoofdverantwoordelijke voor de karige informatie vanuit de Romeinse Curie.

Baragli wijst op een beklagenswaardige kloof tussen de kerkelijke theorie en de praktijk. Dat bleek volgens de auteur duidelijk tijdens het laatste concilie, toen het verkrijgen van vertrouwelijke informatie enkel een kwestie was van de geldmiddelen van de persorganen. De leiders van het Vaticaans persbureau zitten – aldus Baragli – bekneld tussen de druk van de journalisten en het zwijgen van de autoriteiten.

„La Civilta" verlangt een volledige vrijheid van informatie voor alle gebieden die geen uitdrukkelijke terughoudendheid eisen, zoals dit ook in de burgermaatschappij het geval is. Het verstrekken van informatie mag niet langer een welwillende concessie van de overheid zijn, die deze in mondjesmaat verstrekt. Men moet – aldus Baragli – het volk Gods niet langer behandelen als minderjarige onderdanen, die slechts bevelen in ontvangst hebben te nemen. De noodzaak van een objectieve en een gezonde informatiepolitiek is herhaaldelijk door de hoogste kerkelijke autoriteiten bekrachtigd, aldus besluit Baragli zijn artikel.

Fabrikant laat zijn as in fabriek rondstrooien

LONDEN – Harry Sherwood, een fabrikant uit Birmingham die die op 88-jarige leeftijd is overleden, heeft in zijn testament bepaald dat zijn as uitgestrooid moet worden op de vloer van zijn fabriek waar Petroleumlampen worden gemaakt. Zijn secretaresse moet deze behandeling verrichten. In de Ganges bij Benares in India wordt dagelijks de as uitgestrooid van overledenen. De monikken die dit doen, krijgen daar echter niets voor. Maar de Britse fabrikant heeft in zijn testament bepaald dat aan zijn secretaresse 2000 gulden betaald moet worden als zij dit rituel voltrokken heeft.

KERK EN WERELD



Rietsuiker, een van de belangrijkste exportprodukten van de ontwikkelingslanden, die de plaats moet innemen van onze bietsuiker.

Frankrijk wil voorrang geven aan oude koloniën

Gaat Europa alleen Afrika of hele Derde Wereld helpen?

De belangrijkste vraag die de dezer dagen in Brussel gehouden EG-derde wereld-conferentie – de grootste in de geschiedenis van de Europese Gemeenschap – opgeroepen heeft, is of de negen van de vergrote EG er de komende maanden in zullen slagen om tot een soepel, uniform ontwikkelingsbeleid te komen. Verder is het afwachten of Afrika en de kleine Gemenebestlanden in de Caraibische Zee en de Stille Oceaan hun onlangs onder leiding van Nigeria bereikte eensgezindheid zullen bewaren tijdens de grote onderhandelingsronde die op 17 oktober zullen beginnen.

Het resultaat zou dan inderdaad een totaal nieuwe vorm van samenwerking tussen rijk en arm kunnen zijn, die in de eerste plaats gebaseerd is op het belang van de armen.

Unctad 3, de vorig jaar in Santiago de Chile gehouden handels- en ontwikkelingsconferentie van de Verenigde Naties, waar het Europa van de zes met verschillende tongen sprak, heeft een stroomversnelling gebracht in de pogingen van de afzonderlijke landen om hun beleid ten aanzien van de ontwikkelingssamenwerking te harmoniseren. De Europese Gemeenschap verdedigde bij monde van commissievoorzitter Mansholt haar verdeeldheid toen, door te wijzen op de overgangsperiode waarin zij verkeerde vanwege de toetreding op 1 januari 1973 van Engeland, Denemarken en Ierland. In oktober vorig jaar verklaarde de Europese topconferentie in Parijs zich echter bereid om tot een mondiaal ontwikkelingsbeleid te komen.

De bestaande associatie van 18 voormalig Franstalige landen volgens de conventie van Yaoundé met het Europa van de Zes, was voornamelijk gericht op het in stand houden van de vroegere Frans-Belgisch-Italiaanse koloniale invloedssfeer. Het karakter van de samenwerking werd bepaald door een eng Afrika-Europa bilateralisme. De tweede Yaoundé-conventie (1971-1975) voorziet in 18 kleine douane-unies, plus regelingen voor technische en financiële bijstand uit een Europees ontwikkelingsfonds. In ruil daarvoor moeten de Afrikaanse landen echter hun markten open stellen voor extra dure exportprodukten uit de EG, waarvan de prijs 8 tot 24 procent hoger ligt dan die van goederen van niet-Europese leveranciers. De Yaoundé-landen dreven op deze zogenaamde wedekerige preferentiebasis 70 à 80 procent van hun handel met de EG. Voor de onderlinge Afrikaanse handel waren geen voorzieningen getroffen.

De Europese landbouwmarkt was van deze wederkerigheid uitgesloten. Vanwege de invoerbarrières was het nagenoeg uitgesloten dat Afrikaanse landbouwprodukten – en zeker die concurrerende prijzen hadden – toegang kregen tot de Euromarkt.

Engeland heeft voor alle ontwikkelingslanden een algemeen preferentie-systeem met een mondiaal karakter, aangezien de (gewezen) Engelse koloniën over de gehele wereld verspreid zijn. De meeste Afrikaanse Gemenebestlanden geven Engeland geen preferenties, behoudens een paar uitzonderingen die lager zijn dan die welke de reeds geassocieerde staten de EG geven. Bovendien drijven de voor associatie in aanmerking komende Gemenebest-landen 50 à 60 procent van hun handel buiten de vergrote EG. De Caraibische landen hebben vooral uitgebreide preferentiële handelsbetrekkingen met de Verenigde Staten en Canada. Voor hun belangrijkste exportprodukt suiker bestond een afzonderlijke internationale suikerovereenkomst, die door de toetreding van Engeland tot de EG in gevaar komt.

De eilandengroepen in de Stille Oceaan drijven veel handel met Australië en Nieuw-Zeeland. De Gemenebestlanden vrezen dat wanneer Engeland zich teveel aan het Europese vasteland aanpast, dit ten koste van hun bestaande handel zou gaan. Daarom staan zij zeer kritisch, zo niet afwijzend, tegenover een associatie volgens het traditionele Frans geïnspireerde Yaoundé-model, die de Deense EG-woordvoerder Noergaard hun vorige week namens de Negen voorstelde. Frankrijk wil voorrang blijven geven aan zijn invloedssfeer in Afrika en de EG-partners mede voor de kosten laten opdraaien. Het wil hechte politiek-cultureel gemotiveerde banden handhaven en zijn ontwikkelingshulp om efficiëncy-redenen op een beperkt gebied concentreren. Engeland wil een wereldwijde flexibele, pragmatische aanpak. West-Duitsland, Nederland en Denemarken steunen de Engelse lijn, Ierland wacht af en Italië, België en Luxemburg staan aan de Franse kant.

Ook de Verenigde Staten verzetten zich met kracht tegen de bestaande associatie, omdat zij de Amerikaanse export naar Afrika discrimineert. Bovendien heeft Washington gewaarschuwd dat de ontwikkelingslanden, die wederkerige preferenties aan rijke landen geven, uitgesloten zullen worden van een toekomstig algemeen Amerikaans preferentiesysteem. Het is te verwachten dat Amerika, tijdens de nieuwe reeks onderhandelingen, de Nixon-ronde van de GATT (overeenkomst over opheffing van handelsbelemmeringen tussen rijke landen) die in september in Tokio begint, zal proberen om Europa te dwingen een aantal beperkende maatregelen ongedaan te maken.

Frankrijk is zeer pijnlijk verrast door de unanimiteit waarmee de Franstalige landen (Senegal onder protest) het gezamenlijke Afrikaanse standpunt, met name de verwerping van de wederkerige preferenties, aanvaard hebben. De verwachting is daarom dat Parijs uiteindelijk wel overstag zal gaan, wanneer het Afrikaanse verenigd front gesloten blijft. De Europese ministerraad zal in september nog verscheidene malen bijeen komen en trachten om een uniform onderhandelingsmandaat uit te werken.

In de West-Europese politieke wereld, ook in onze vaderlandse, kunnen nog wel de nodige spanningen verwacht worden. De Europese organen zijn doordrongen van de noodzaak om de gemeenschappelijke landbouwpolitiek in een voor de arme landen gunstige zin te herzien. Een studie van de FAO (voedsel- en landbouworganisatie van de Verenigde Naties) heeft voorspeld dat de verhoging van de zelfvoorzieningsgraad in de Europese landbouw door de uitbreiding met Denemarken, Engeland en Ierland het exportinkomen van de Derde Wereld met 400 miljoen dollar gaat verminderen. Vooral de Europese bietsuikerteelt zal plaats moeten gaan maken voor de Caraibische rietsuiker. De druk op de publieke opinie om de hulpeloosheid van de arme landen in te zien en daar een klein deel van onze rijkdom voor te offeren, zal de komende jaren dan ook toenemen.

Gedragscode voor televisiereclame

WASHINGTON – De Federal Trade Commission in Washington heeft de Amerikaanse omroepen en reclame-industrie opgedragen een vrijwillige gedragscode te ontwerpen voor televisiespotjes die op kinderen zijn gericht.

Dit soort televisiereclame heeft momenteel een jaaromzet van 400 miljoen dollar.

De voorzitter van de FTC, Lewish Engman, verklaarde dat als de omroepen en reclamewereld zichzelf geen beperkingen opleggen, zijn dienst het zal doen. Engman wees erop dat ongeveer 50 miljoen Amerikaanse kinderen van televisiereclame kennis nemen.

Een der suggesties van de FTC is dat men geen gebruik meer zal maken van reclamestof waarvan men mag verwachten dat het kinderen schrik aanjaagt.

Sfeer van corruptie in Amerikaans leven

WASHINGTON – Een van de vier leden van het Amerikaanse opperste gerechtshof die door president Richard Nixon zijn benoemd, heeft zondag gezegd dat momenteel een sfeer van corruptie in het Amerikaanse openbare leven heerst.

In een lezing zei opperrechter Harry Blackmun dat Watergate misplaatste trouw, merkwaardige amorele maatregelen en ongewone afspraken op hoog niveau aan het licht had gebracht.

Blackmun zei dat de sfeer van corruptie alle Amerikanen aanging, wat ook onze politieke voorkeur is.

AWE NOCHI 8.15 te 11'or p.m.

Discorramma

via RADIO HOYER 1 y
TUR DIASABRA NOCHI 9'or pa 12'or p.m.
via RADIO HOYER 1,
SAFE DRIVING
y TUR DIADOMINGO 7'or pa 10'or p.m.
via VOZ DI ARUBA:

Discomundial

Tur esakinan i hopi mas presenta i produci pa:
ADDISON PROGRAMS COMPANY INTERNATIONAL
CORSOW: tel. 44287 – ARUBA: tel. 8071

Voor het nieuwe SCHOOLJAAR op de *Kinderafdeling*

JONGENS OVERHEMDEN
korte en lange mouwen, alle maten
een collectie eindeloos mooie
korte en lange JONGENSBROEKEN
100% polyester!
BLOESJES – Korte en lange mouwen
Alle maten en kleuren SOKJES
HOTPANTS – SHORTCOMBINATIES
SLACKSSETS – ONDERKLEDING
POLYESTER JURKJES
SWEATERS

CASA LEON

DE MOOISTE EN STERKSTE SCHOOLKLEDING!
Voor elke smaak en elke beurs Uw zaak!
Breedestraat 98 – Otrabanda
Tel. 24815 25566

CINE RIO

DONDERDAG 9 OM 8.00 N.M.
Een spannende CHINEZE film, in KLEUREN. Met: CHANG CHANG in:
"THE – CRUSH"
Engels, KLEUREN
Fls. 0.75 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 9 OM 8.00 N.M.
"DAWN – OF – JUDO"

---

scherpenheuvel
uitdeuken en spuiten
reclameschilderwerk
autoverhuur (voor cliëntele)
scherpenheuvel 1 tel. 38014

Met vreugde geven wij kennis van de geboorte van onze dochter

MITSUI NYREE

Felipe en Elly Croes en Desirée
Tijdelijk adres: Kraamkliniek Rio Canario. 8 augustus 1973.

WEST-END telefoon 25252

DONDERDAG – VRIJDAG – ZATERDAG 7 & 9 P.M.
ZONDAG 10.30 A.M. & 8.30 P.M.
De techniek van de borende vingers "Karate" in
"THE KING BOXER"
MENG FEI – LAI NAM
Oude Chinese kunst van zelfverdediging. Eén enkel slag kan een paard of stier verlammen.
f. 2.00 - f. 1.25 In het Engels. BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG – ZATERDAG MIDNIGHT SHOW 11.00 P.M.
Een hardstikke gekke, verrukkelijke film
"IT'S A MAD, MAD, MAD, MAD WORLD"
SPENCER TRACY – MICKEY ROONEY – BUDDY HACKETT
Een bontige aaneenschakeling van dwaasheid, vrolijkheid en oergeestige situaties. 3 uren
f. 2.50 - f. 1.75 BOVEN 18 JAAR
Engels, Spaanse tekst

COME ALIVE AT FIVE!

The KINI KINI Bar

OPEN: 10 am to 1 am.

HAPPY HOUR!

Daily from 5 to 7 pm. Hors d'oeuvres on the house, Jacky on the piano and drinks at special low prices. This goes for the Pool Bar too!

Enjoy the good life... at the INTER-CONTINENTAL

HOTEL INTER•CONTINENTAL CURAÇAO

CINELANDIA DONDERDAG 9 OM

Een aktievolle film, in KLEUREN. Ze hadden zijn oude leefde slechts om te werken. Met: KEN TAKAKURA
DRIFTING AVENGE
In het Engels, KLEUREN
ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25

VRIJDAG 10, ZATERDAG 11, ZONDAG 12 OM 7.1
De beste komische film van het jaar. In KLEUREN. C beste komische acteur aller tijden. In een film die U zal begin tot einde. CANTINFLAS in
DON QUIJOTE CAB DE NUEVO

VRIJDAG 10, ZATERDAG 11 OM 12.00 N.M. "MID PREMIERE van de meest boeiende CHINEZE film, KLEUREN. Er waren vier mannen die hij moest KARATE kennis doodde hij ze een voor een. Met: man met de ijzeren handen in:
BLACK LIST
Engelse tekst, KLEUREN

ROXY AIRCONDITIONED

DONDERDAG 9 OM 7.00 & 9.00 N.M.
De beste komische film van het jaar. In KLEUREN. man die U zal doen lachen van begin tot einde.. CANT
DON QUIJOTE CAB DE NUEVO
ENTREE: BALCON Fls. 2.50
OM 7.00 N.M. KINDEREN HALVE PR

VRIJDAG 10, ZATERDAG 11 OM 7.00 & 9.
ZONDAG 12 OM 10.00 V.M. & 9.00 N.
PARAMOUNT presenteert de liefdesverhaal die ieder wou zien. In KLEUREN. De film die overal records Een liefdesverhaal die U nooit zal vergeten. Met: RY ALI MacGRAW in:
LOVE STORY
In het Engels, met Hollandse tekst. KLEU

DRIVE-IN CURACAO TELEFOON 3

DONDERDAG 9 OM 7.15 & 9.15 N.
Een realistische film, in KLEUREN. SIDNEY POITI het al. Een film waarvan U zeker zal genieten. Met:
SIDNEY POITIER – ABBEY LINCOLN
FOR LOVE OF IV
In het Engels, met Spaanse tekst. KLEU
ENTREE: Fls. 2.00

VRIJDAG 10, ZATERDAG 11, ZONDAG 12 OM
PREMIERE, PREMIERE, PREMIERE van een KLEUREN. Komt U een reis maken met GULLIVER fantasie en kleuren.
GULLIVER VIAJA AL
ENTREE: VOLWASSENEN: Fls. 2.00 KIN

VRIJDAG 10, ZATERDAG 11, ZONDAG 12 OM
PREMIERE, PREMIERE, PREMIERE van een KLEUREN. Een film die U zeker niet mag missen problemen van verdovende middelen behandelt. L.S en veel meer. Verdovende middelen met slechte kon
LANA TURNER – GEORGE CHAKIR
THE BIG CUBE
In het Engels, met Spaanse tekst. KLEU
ENTREE: Fls. 2.00

VRIJDAG 10, ZATERDAG 11 OM 12.00 N.M. "MI WEGENS OVERWELDIGEND SUCCES EN OP A ZOEK.
De film waarover iedereen praat. In KLEUREN. Be taboes in de SEXWERELD? Heeft een oude man meisje? Met: MARLON BRANDO – MARIA SCHNE
LAST TANGO IN P
In het Engels, Frans, met Spaanse tekst. KL
ENTREE: Fls. 2.50

Zeer grote sortering ontvangen van:
KEILBOUTEN, RAWLPLUGS en MUURBOREN
in alle maten en uitvoeringen
Steeds in voorraad: BOREN en ZAAGBLADEN, alle types
prospero batz
Santa Maria de Ruyterkade Salinja

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

Drink elke dag een kopje
OXO Energie
het enige en echte
VLEESEXTRACT
op Curacao
Vert. Thampa Mercantil
Tel. 44845 – 35606

RAY-O-VAC
LIGHTING BATTERIES
antraco

Institute for Beauty
„Jasmin – Unisex"
for treatments by beauty specialists
Please call 55100 for treatment by agreement the whole day.
We use and sell Lancôme products.
CLOSED ON MONDAYS

Merken van standing
OLDSMOBILE
en
PONTIAC
ISA
Stoppelweg – Habaai

Voor degelijke SCHOOL-KLEDING
La Aurora n.v.
Columbusstraat/Prinsenstraat

ATENCION – ATENCION – ATENCION
Nos ta draai hub di bo auto.
Nos ta pone lining di clutch nobo (tambe pa heavy-equipment).
Nos ta plak lining di brake
FREDERIK CAR CARE CENTER
Salinja – Telefoon 37090

antraco
verzorgt gaarne al Uw
replica's
op de meest moderne
3M Copieer-Machines.
A0486496

SPEURTOCHT
?
VRAAGTEKEN

Exigiel caminda bo ta cumpra bo pan!

Het nummer van het briefje-van-vijf van de Amigoe Speurtocht van deze week is te vinden in één der Speurtocht-advertenties. Zoeken maar!

Lam Yuen
BAR-RESTAURANT
AIR CONDITIONED
Dine Royally
PHONE 35866

De spelregels

1. Iedere week brengen wij een briefje van vijf gulden in omloop.
2. Het nummer van dit briefje van vijf gulden wordt op donderdag in de „Amigoe" bekend gemaakt.
3. Bij inlevering tot en met de daaropvolgende woensdagmiddag 4.30 uur op de advertentie-afdeling van de AMIGOE, Consciëntiesteeg 27/29, kunt U deze week voor dit biljet een waardebon van f. 75,– verkrijgen ter besteding bij Isa Sales & Agencies, Stoppelweg 32.
4. Bij niet-inlevering wordt het bedrag van f. 75,– de volgende week met vijfentwintig gulden verhoogd tot een gelukkige zich meldt.

Exigi semper e BELA den e botter cu ETIKET di CURACAO CANDLE COMPANY. Nos ta paga 5 placa pa botter limpi solamente cu ETIKET di CURACAO CANDLE COMPANY, F.D. Rooseveltweg 50, tel. 81177.
Exigi semper e BELA den e botter cu ETIKET di CURACAO CANDLE COMPANY. Nos ta paga 5 placa pa botter limpi solamente cu ETIKET di CURACAO CANDLE COMPANY, F.D. Rooseveltweg 50, tel. 81177.

VOOR SCHOOL
STERKE SPORTIEVE
Jongens- en Meisjes-
SCHOENEN
van de bekende merken met 6 maanden garantie.
Schoenhandel Lanka
Salinja, naast Pablo Frederik

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

VACANCY EXISTS FOR:

SECURITY G

HOTEL INTER•CONTINENTAL CURAÇAO

Please apply at the Personnel Department from 8.0

EILANDGEBIED CU

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao m dat er bij voldoende deelname op 27 augustus worden aangevangen met de EILANDELIJKE OPLEIDING VAN LABORATORIUM PERSONEE thans gericht zal zijn op examens op HBO-A niveau en microbiologische richting).

TOELATINGSEISEN:
1. Voormalig cursist aan de leergang ter opleiding leerling-analist medische richting, die niet in het desbetreffende diploma.
2. Diploma MAVO-IV (met exact pakket).
3. Diploma HAVO (met exact pakket van minstens gelijkwaardige opleiding.

Gegadigden kunnen zich van 7 t/m 23 augustus 1973 melden bij de Afdeling Onderwijs en Wetenschappen tijdens kantooruren onder overlegging van de punten lijsten.
Met betrekking tot het vervolg van deze opleiding het bezit is van het diploma leerling-analist m nadere mededelingen volgen.